

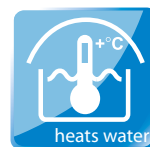
SYDNEY B/BS [PKB 8mm]

SYDNEY B/BS CLEAR [PK 4mm]

[V-02] NOBOX



VERZE: 07.05.2021 / REVIZE: 29.1.2024



BG
Продуктът се доставя със сертификат
в съответствие с АНКОЕ - NF P 90-329
Застрахователна компания не поема отговорност
за повреда на продукта при неправилно използване
или при условията на екстремни температури.

DE
Schwimmbadüberdachung, siehe Konstruktion
Entspricht der ANCOE Norm - NF P 90-329
Die Gefahr der Gefährdung der angeschlossenen
Bauteile muss durch den Eigentümer gesichert werden.

ES
Cubierta de piscina, estructura ligera
Conforme a ANCOE - NF P 90-329
El riesgo de daños a los elementos
conectados debe ser asegurado por el propietario.

FR
Nid de piscine, construction légère
Conforme à la norme ANCOE - NF P 90-329
Le risque de dommages aux éléments
rattachés doit être assuré par le propriétaire.

HU
Működőfedél, könnyű konstrukció
ANCOE - NF P 90-329 megfelel
A csatlakoztatott elemek károsodását
elő kell látni a tulajdonosnak.

CN
游泳池 遮阳棚
符合GB 19288-2013标准 - NF P 90-329
连接部件的安全应由业主负责。

LT
Šilgimė Vėdinti, lengva konstrukcija
Turiu ANCOE - NF P 90-329
Tiesiogiai susijusių komponentų
pažeidimo pavojus turi būti apsaugoti savininko.

PL
Zabudowa basenów, konstrukcja
Zgodnie z ANCOE - NF P 90-329
Zagrożenie uszkodzenia elementów
połączonych musi zabezpieczyć właściciel.

RU
Тент для бассейнов, легкая конструкция
В соответствии с АНКОЕ - NF P 90-329
Риск повреждения элементов
подключения должен быть обеспечен собственником.

SL
Nadstrešnica za bazenove, konstrukcija
V skladu s ANCOE - NF P 90-329
Riziko poškodbe priključnih
elementov, priloženih, mora biti zagotovljen
lastniku.

CZ
Bazénové zastřešení, lehká konstrukce
V souladu s ANCOE - NF P 90-329
Riziko poškození souvisejících s připojenými
částmi musí být zabezpečeno majitelem.

DK
Bassinoverdækning, let konstruktion
I overensstemmelse med ANCOE - NF P 90-329
Egenskab af konstruktion af tilsluttede
komponenter skal sikres af ejeren.

EE
Bassinivõrk, konstruktsioon
Vastavalt ANCOE - NF P 90-329
Juhtkõrre kahjustuse oht peaks olema
omajärgi vastutuse all.

GB
The swimming pool enclosure, light weight construction
In accordance with ANCOE - NF P 90-329
The enclosure must comply with the
relevant standards.

HR
Nadstrešnica bazena, lehká konstrukcija
U skladu sa ANCOE - NF P 90-329
Riziko pošteđivanja vezano za spojene
podružne dijelove mora biti osiguran od strane vlasnika.

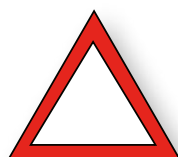
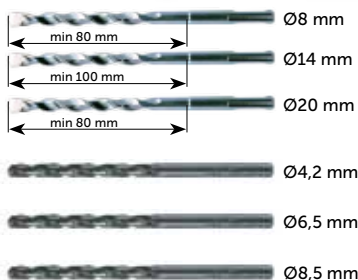
IT
Copertura per piscine, costruzione leggera
Secondo ANCOE - NF P 90-329
Il rischio della loro rottura deve essere
assicurato dal proprietario.

LV
Bāzēnu jumts, viegla konstrukcija
Atbilstoši ANCOE - NF P 90-329
Pārējās iekārtas bojājuma risku
jānodrošina ar atbilstošu garantiju.

RO
Acoperire pentru piscine, construcție ușoară
În conformitate cu ANCOE - NF P 90-329
Riscul deteriorării elementelor
conectate trebuie să fie asigurat de proprietar.

SE
Poddäck, let konstruktion
I överensstämmelse med ANCOE - NF P 90-329
Risken för skador på tillhörande
komponenter ska skyddas av ägaren.

SK
Bazénové zastřešenie, lehká konstrukcia
V súlade s ANCOE - NF P 90-329
Prípadná poškodenie súvisiacich s
príslušnými komponentami musí byť zabezpečený majiteľom.



PH2



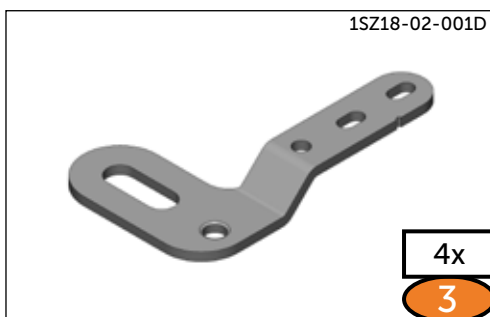
10



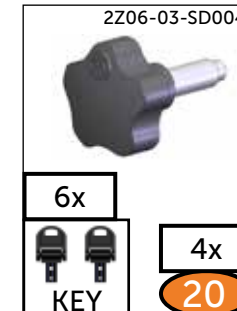
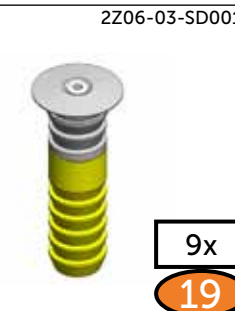
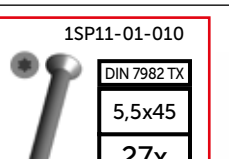
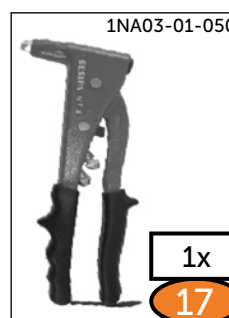
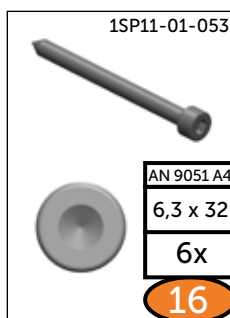
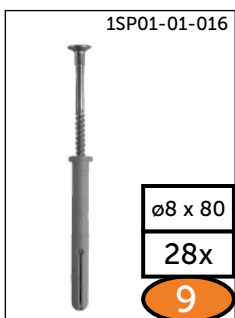
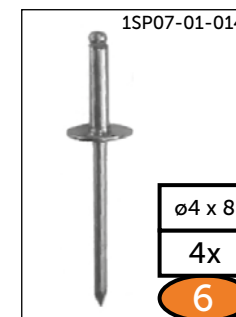
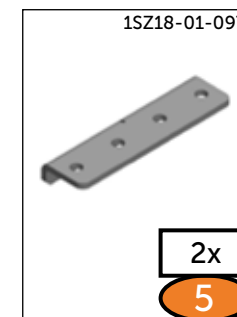
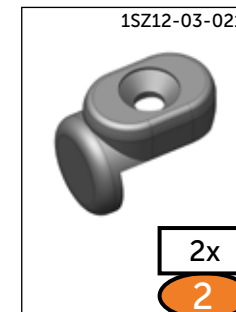
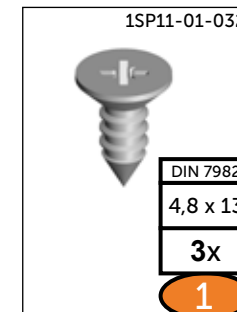
5



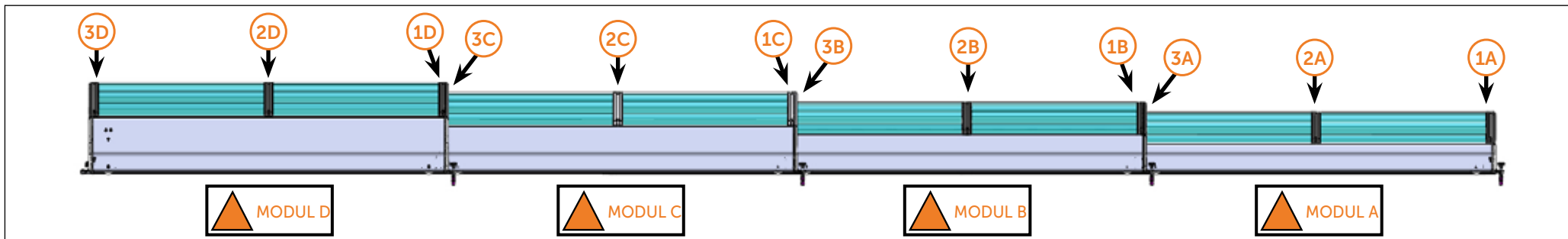
TYP	PRODUKT
KL	SYDNEY - kolej vlevo
	SYDNEY - Rails on the left side only
	SYDNEY - einseitige Schiene links
	SYDNEY - rail d'un seul coté à gauche
	SYDNEY - в исполнении с рельсами с одной стороны - налево



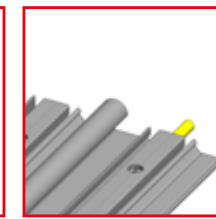
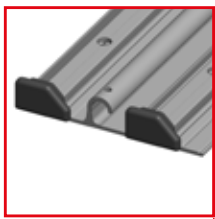
TYP	PRODUKT
KP	SYDNEY - kolej vpravo
	SYDNEY - Rails on the right side only
	SYDNEY - einseitige Schiene rechts
	SYDNEY - rail d'un seul coté à droit
	SYDNEY - в исполнении с рельсами с одной стороны - направо



Pouze pro dřevěné a dřevoplastové podlahy
Only for wooden and wood-plastic floors
Nur für Holz- und Holz-Kunststoffböden
Uniquement pour les planchers en bois et en bois-plastique
Только для деревянных и древесно-пластиковых полов

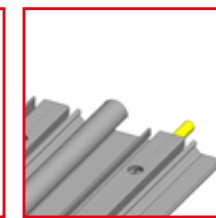
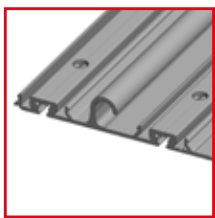


2Z01-01-SD045



A
3230 mm
1x
40

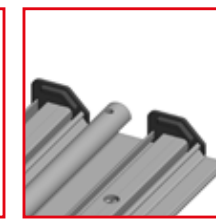
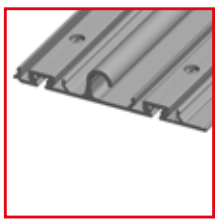
2Z01-01-SD053 - Sydney BS
2Z01-01-SD047 - Sydney B



Sydney BS/ Clear BS	1110 mm
Sydney B/ Clear	2190 mm

B
1x
41

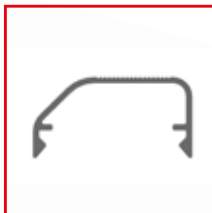
2Z01-01-SD049



D
3230 mm
1x
42

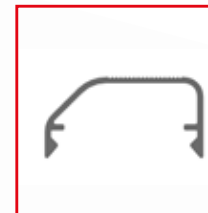


2Z01-01-SD002



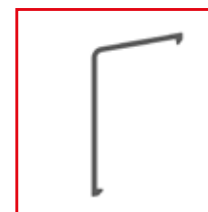
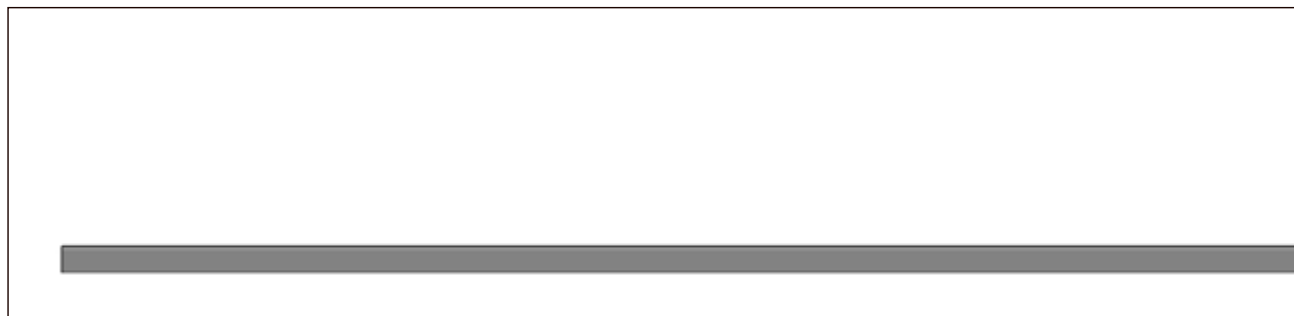
D
3230 mm
4x
43

2Z01-01-SD054 - Sydney BS
2Z01-01-SD043 - Sydney B



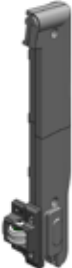
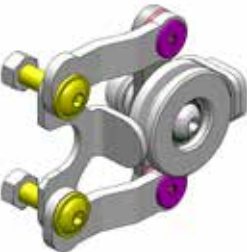
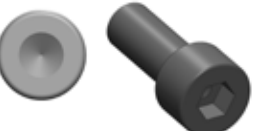
Sydney BS/ Clear BS	1110 mm
Sydney B/ Clear	2190 mm

B
2x
44

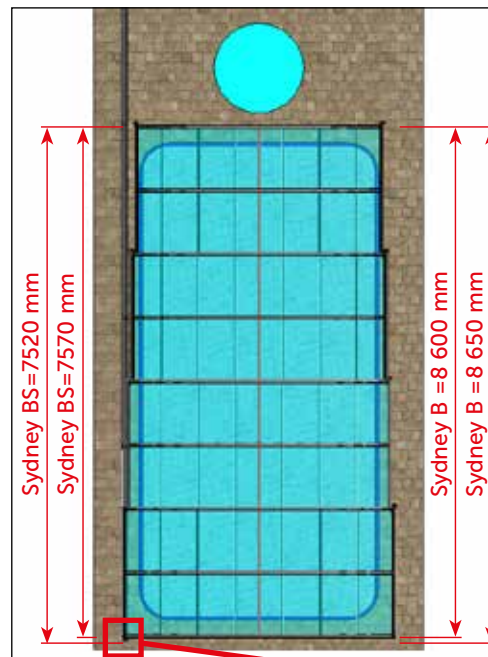
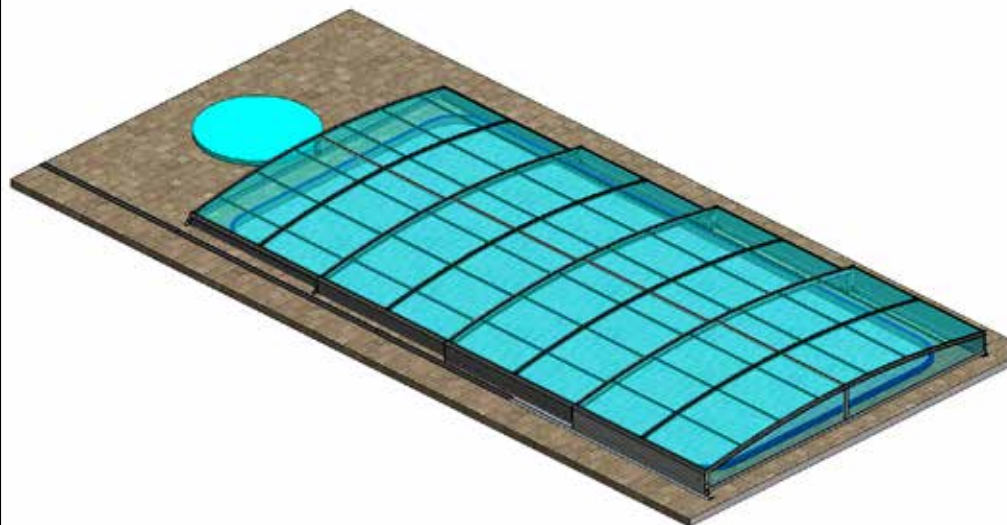


Sydney BS/ Clear BS	1880 mm
2Z02-09-SD028	
Sydney B/ Clear B	2150 mm
2Z02-09-SD027	

6x
58

MODUL B  2Z09-01-SD072 1x 76	MODUL B  2Z09-01-SD073 1x 77	MODUL C  2Z09-01-SD058 1x 80	MODUL C  2Z09-01-SD059 1x 81			
MODUL D  2Z09-01-SD054 1x 84	MODUL D  2Z09-01-SD055 1x 85	 2Z09-01-SD003 6x 90	 1SP10-01-084 ISO 7380 M 6x20 12x 92	 1SZ12-01-010 12x 100		
 2Z06-03-SD003 2x 102	 1SZ04-01-019 A	 1SZ04-01-026 B	 1SP10-01-116 C DIN 912 M8x20	 1SP08-01-015 D DIN 440R M8 2x 106	 1SZ12-03-020 1x 107	 1SP10-01-025 DIN912 M6x25 6x 108

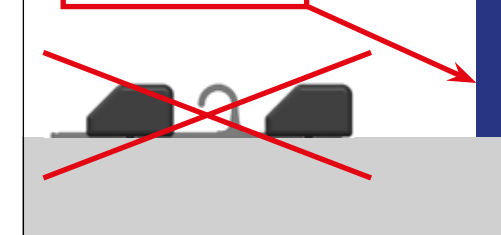
OPTIONAL "KL"



BAZÉN/POOL

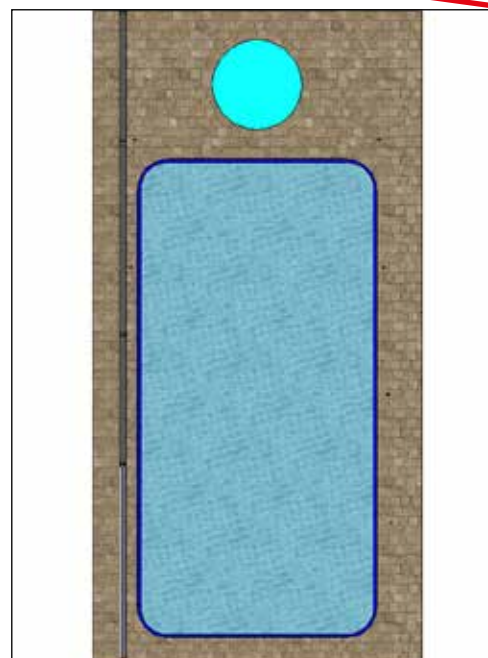
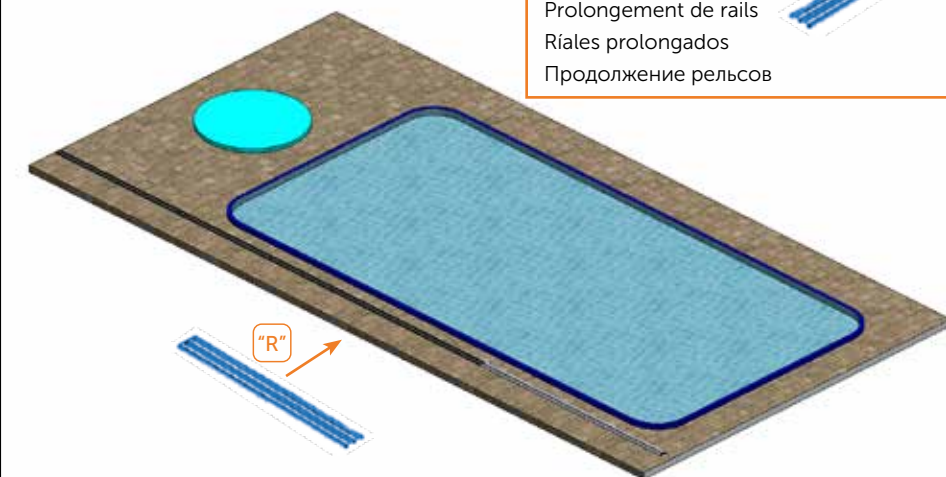
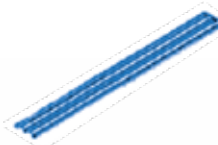


BAZÉN/POOL

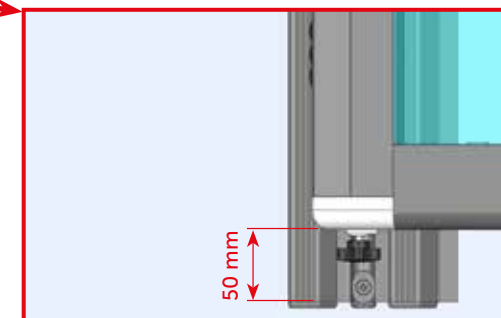


OPTIONAL "R"

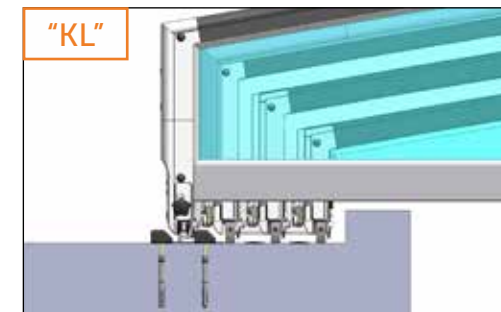
Prodloužení kolejí
 Rail extension
 Schienenverlängerung
 Prolongement de rails
 Riales prolongados
 Продолжение рельсов



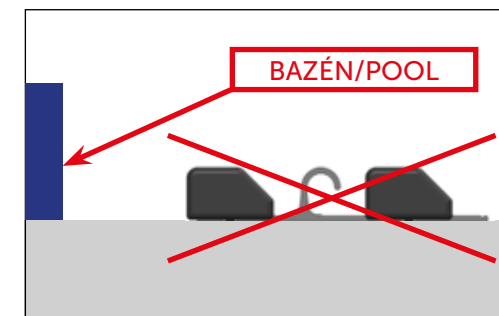
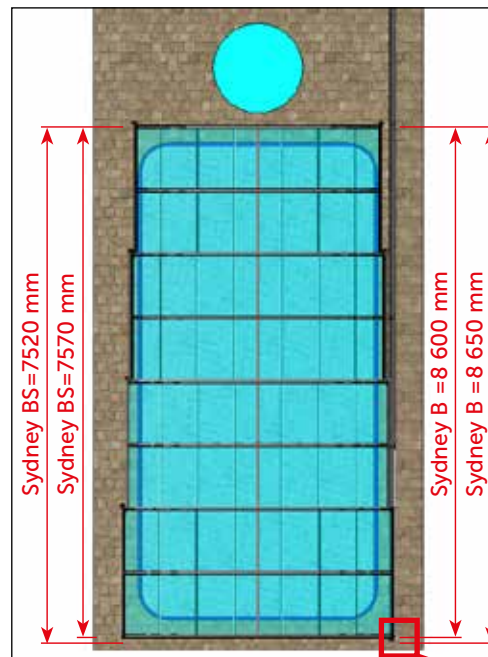
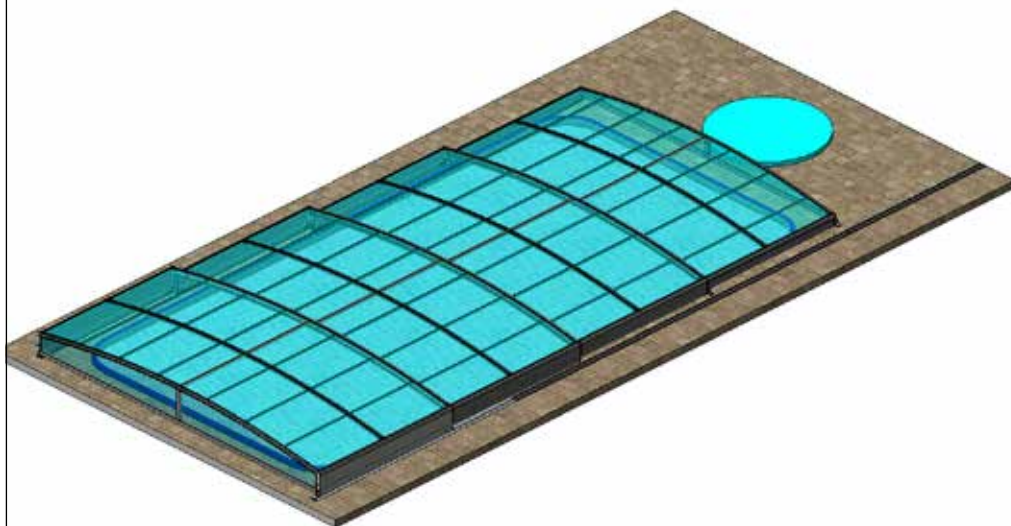
50 mm



"KL"

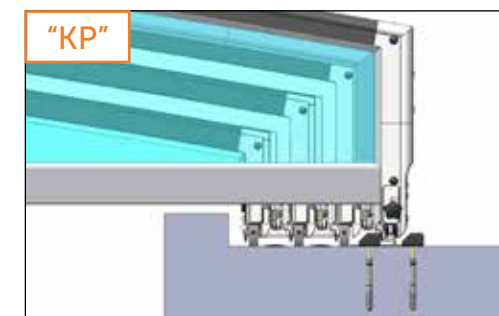
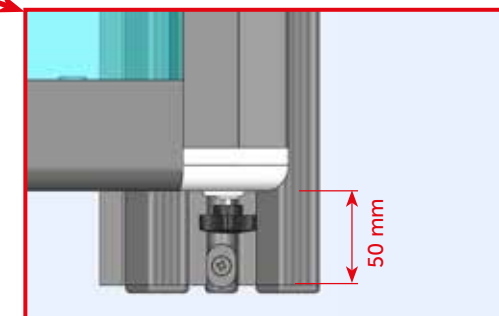
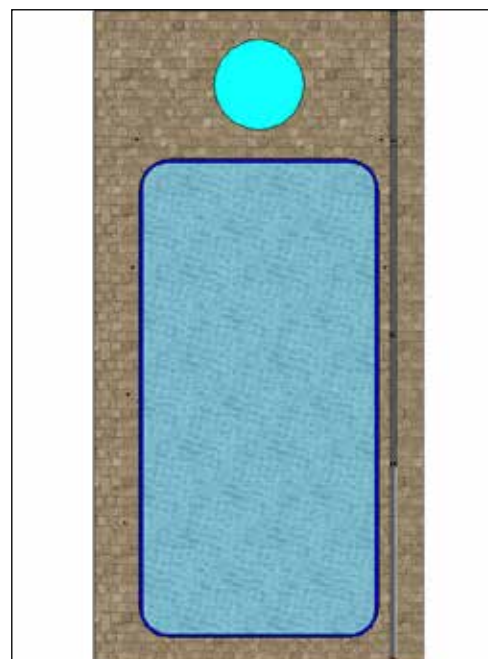
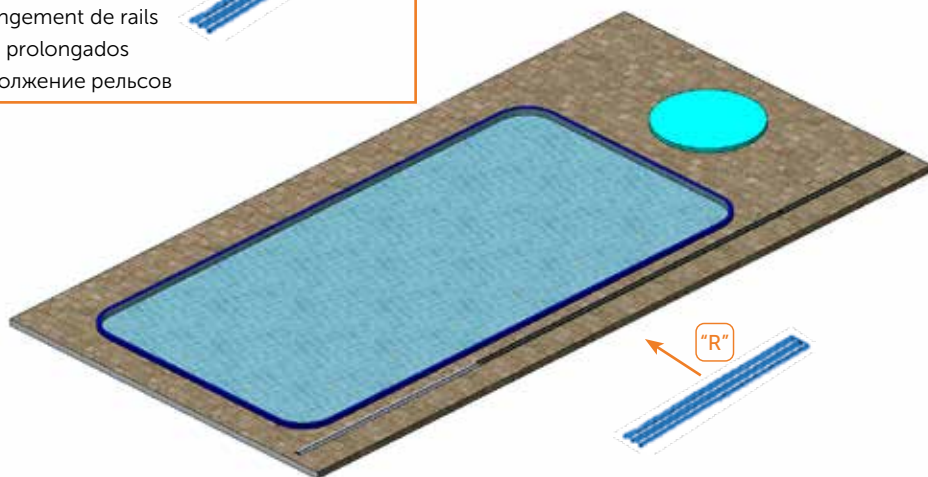
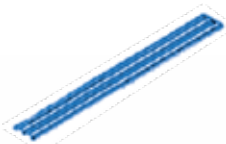


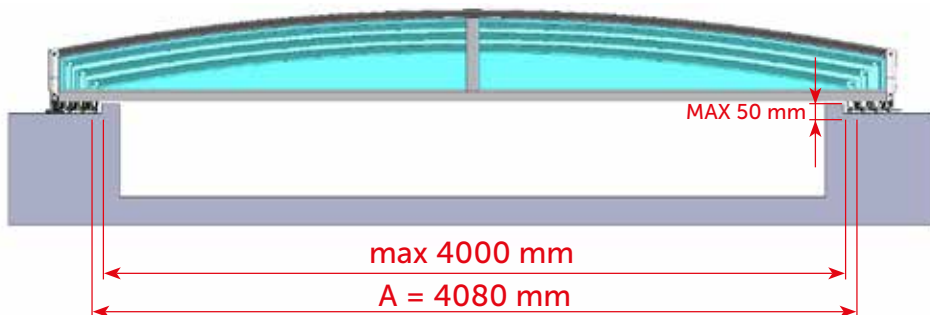
OPTIONAL "KP"



OPTIONAL "R"

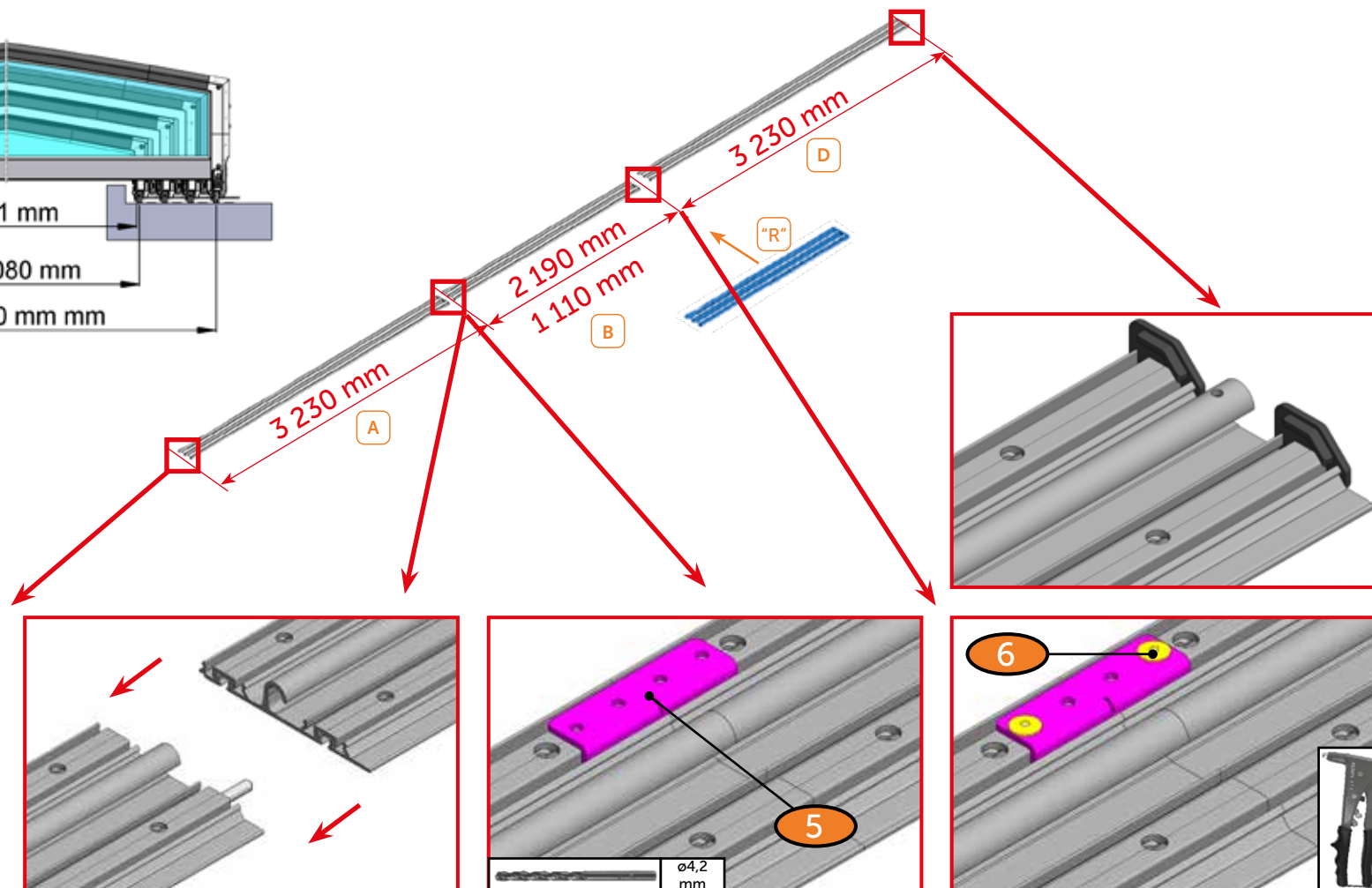
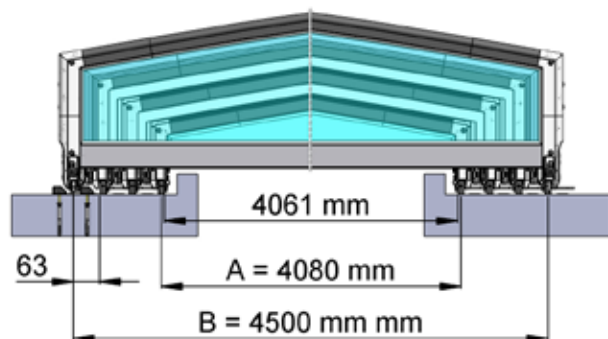
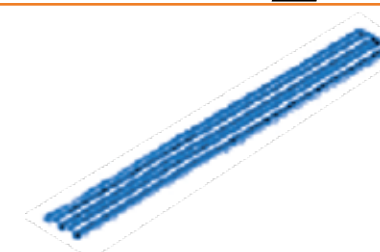
Prodloužení koleji
Rail extension
Schienenverlängerung
Prolongement de rails
Riales prolongados
Продолжение рельсов

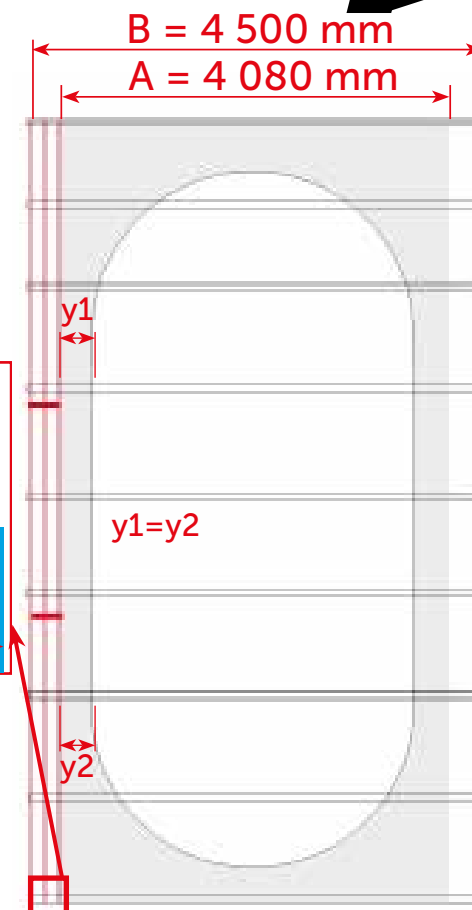
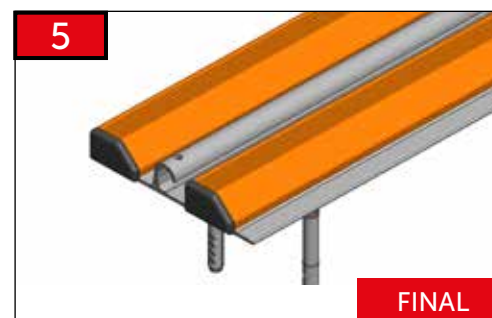
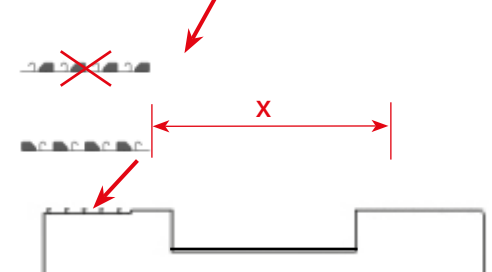
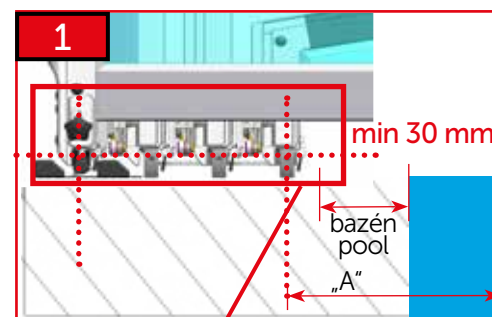
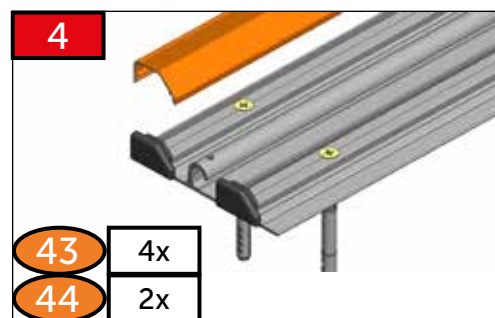
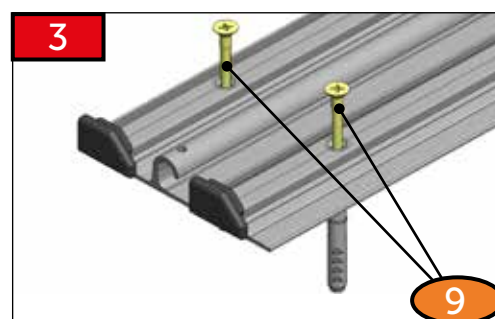
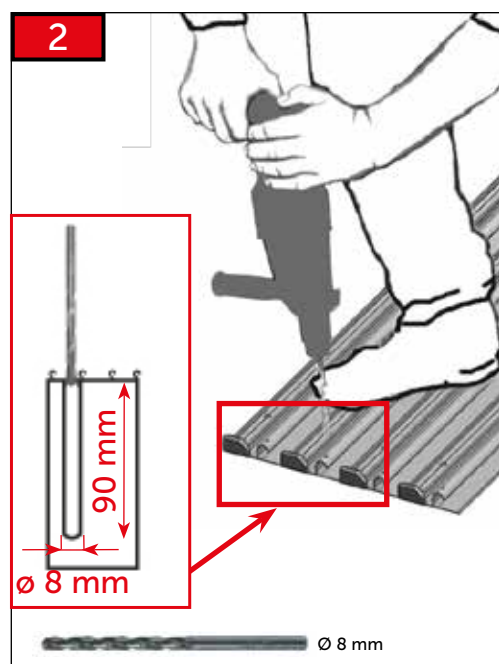
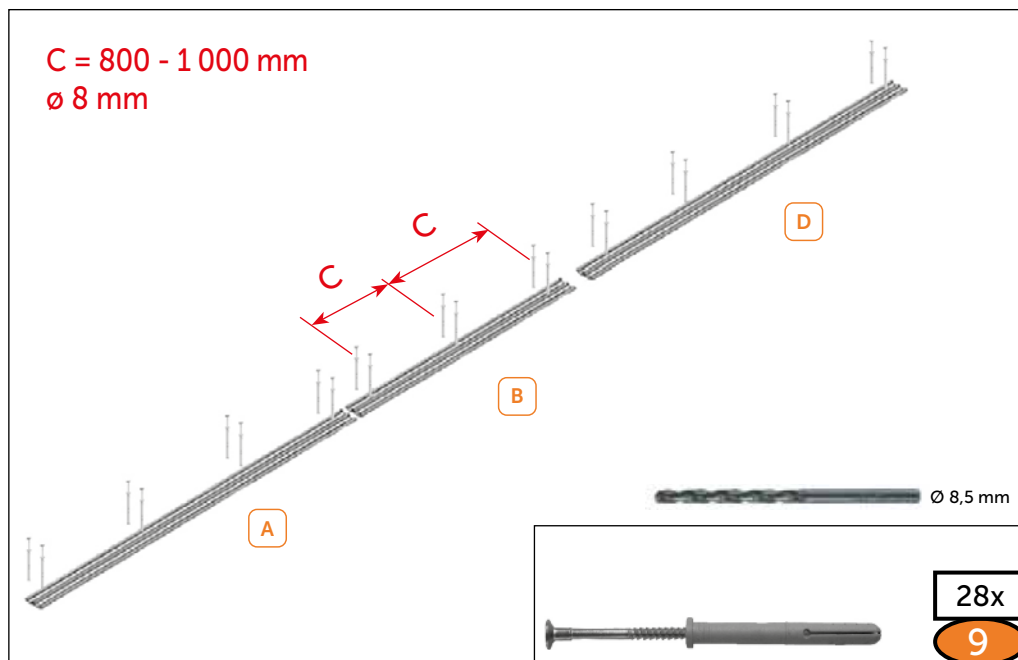




OPTIONAL

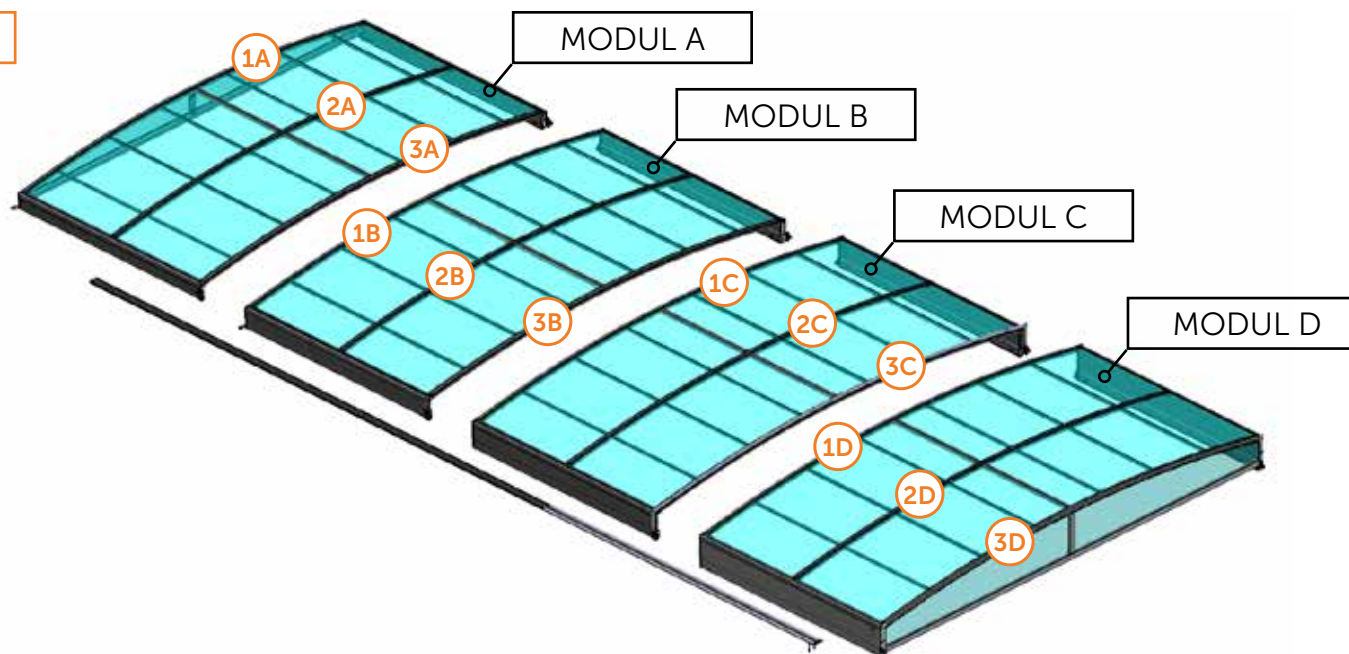
Prodloužení kolejí
Rail extension
Schienenverlängerung
Prolongement de rails
Ríales prolongados
Продолжение рельсов



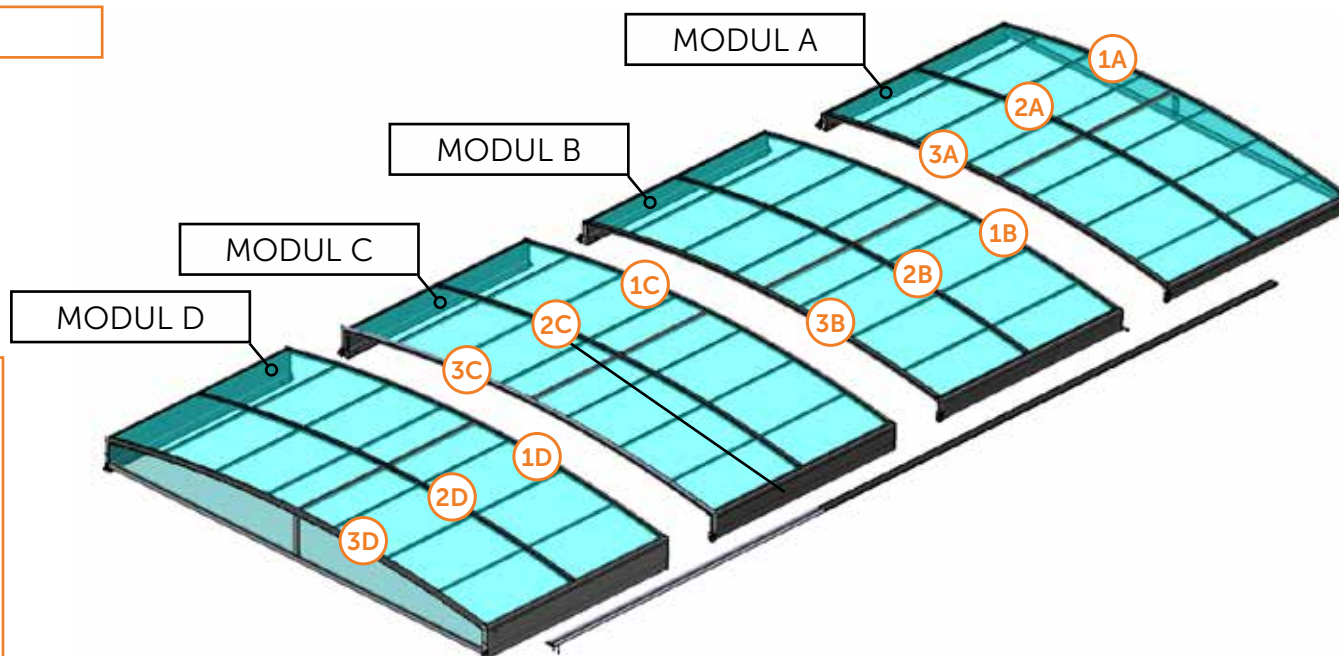




OPTIONAL "KL" - STANDARD



OPTIONAL "KP"



MODUL D

KL → KP

= výměna koleček v profilech

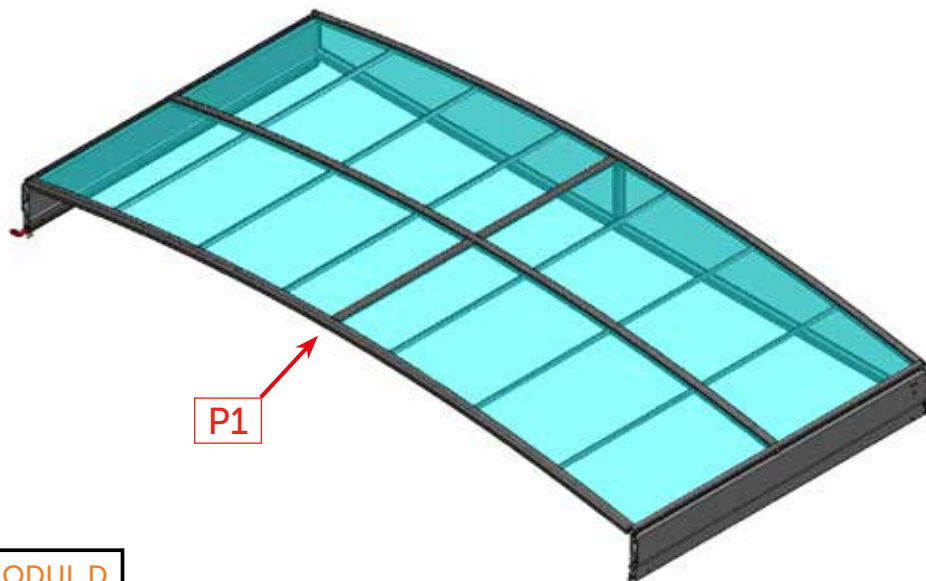
= changing wheels in profiles

= Radwechsel in Profilen

= changement de roues dans les profils

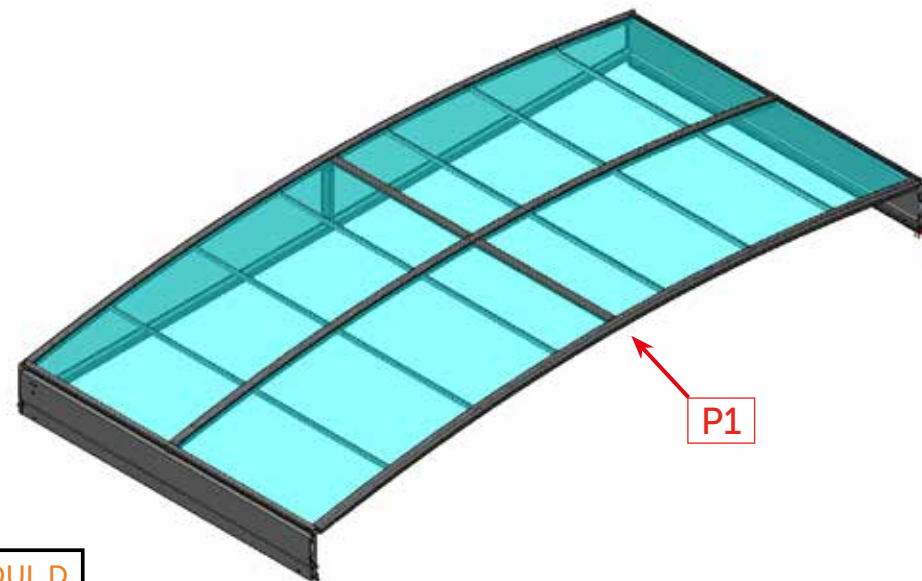
= смена колес в профилях

OPTIONAL "KL" - STANDARD

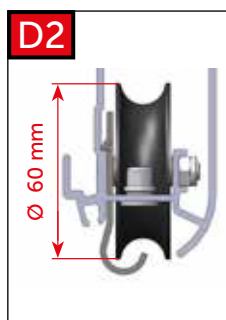
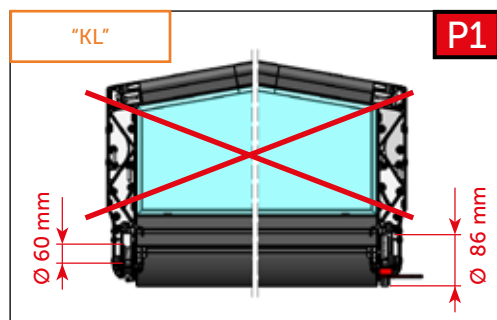
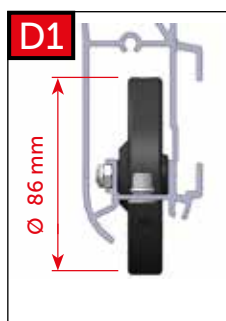
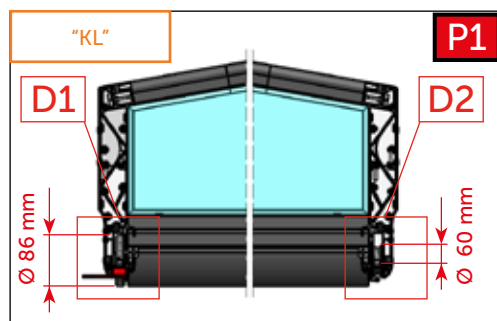


MODUL D

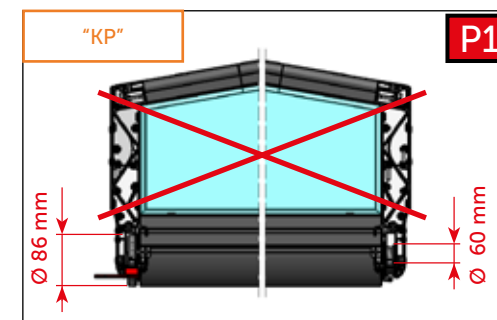
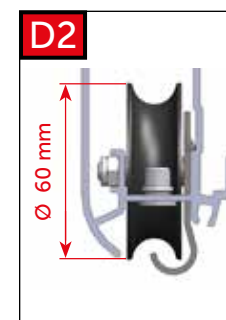
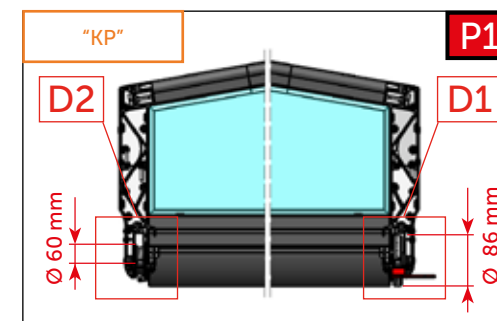
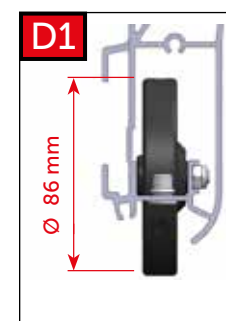
OPTIONAL "KP"

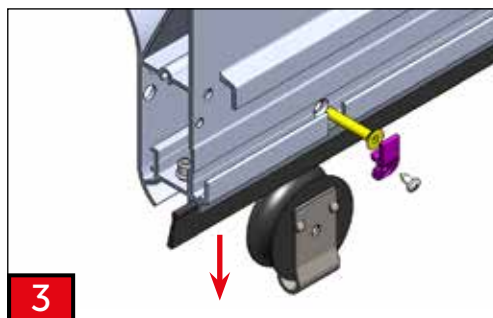
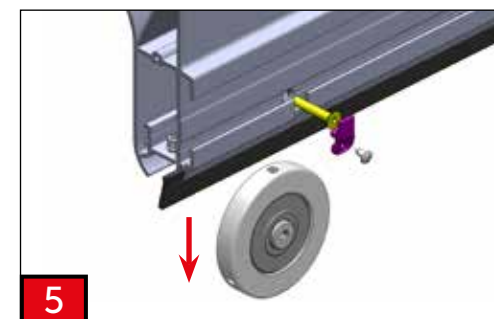
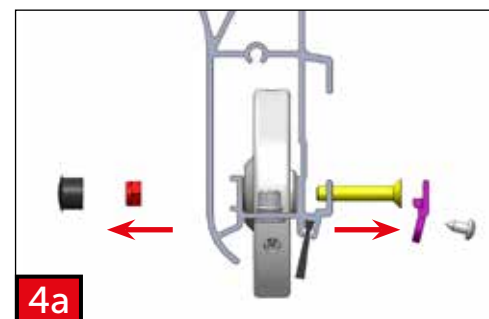
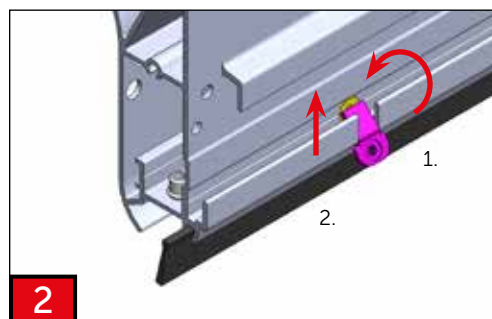
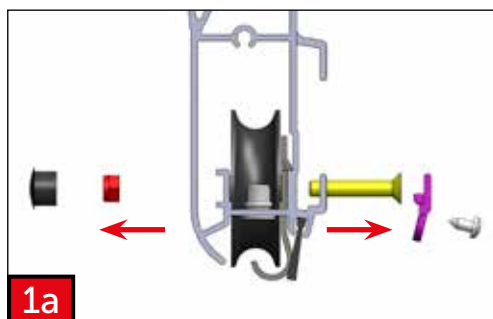
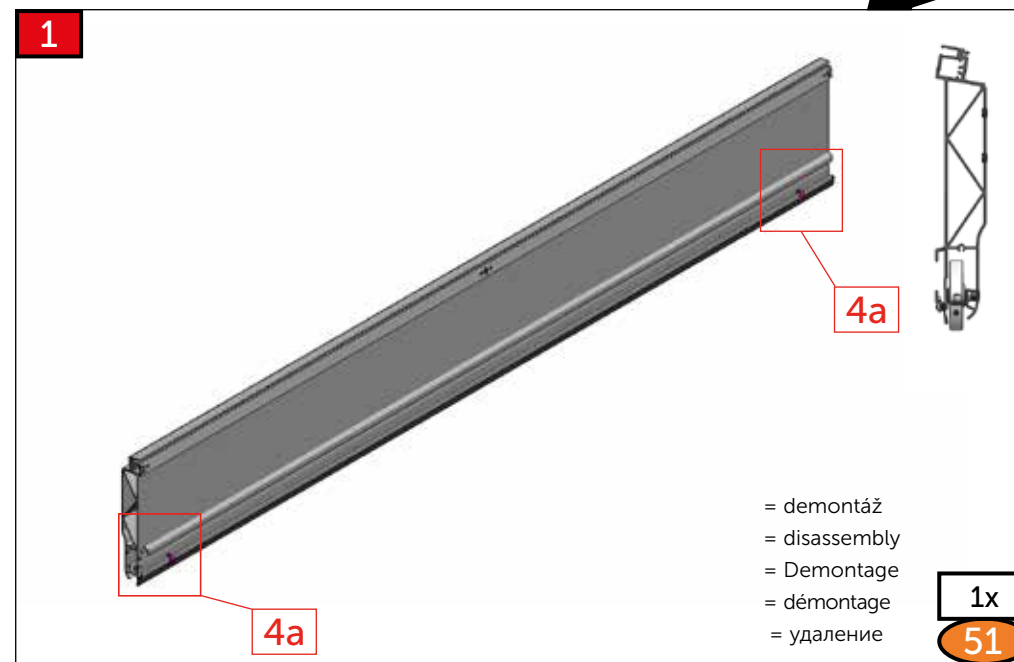
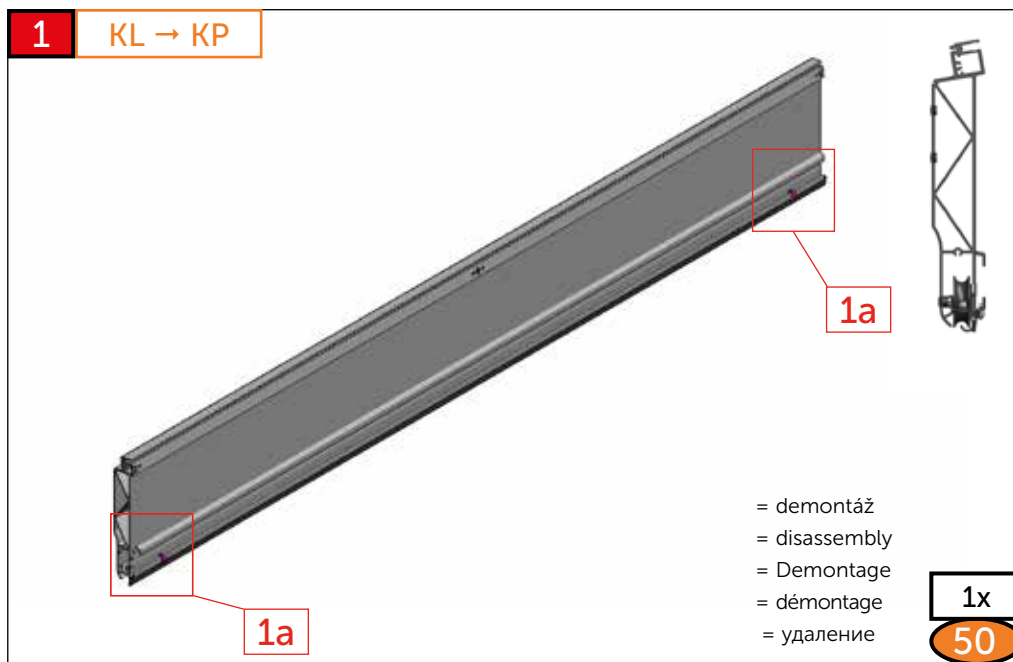


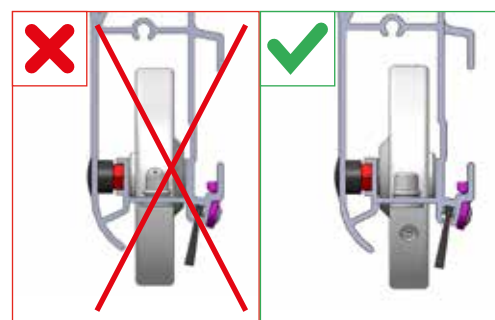
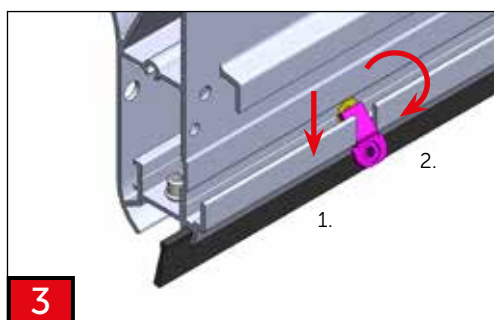
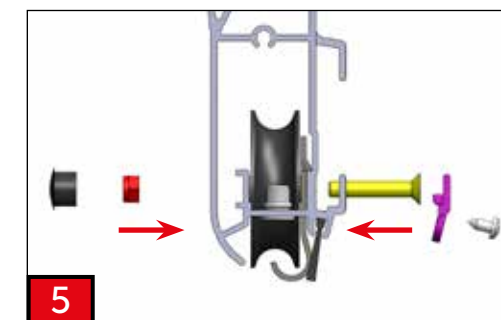
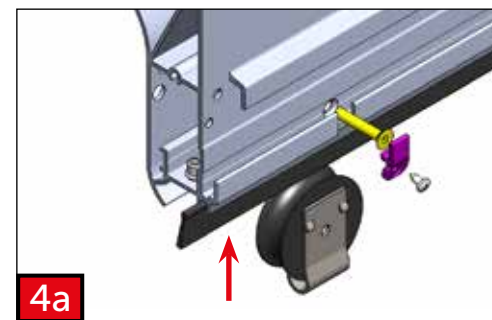
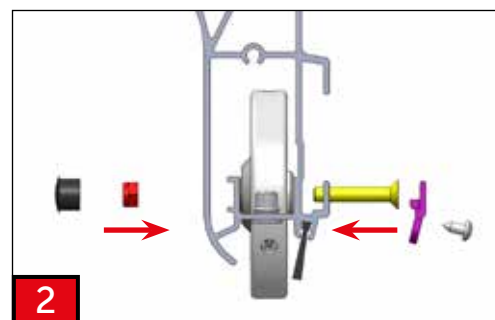
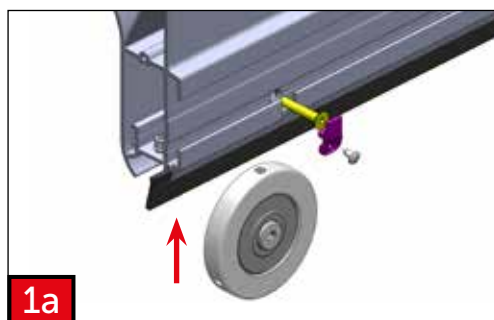
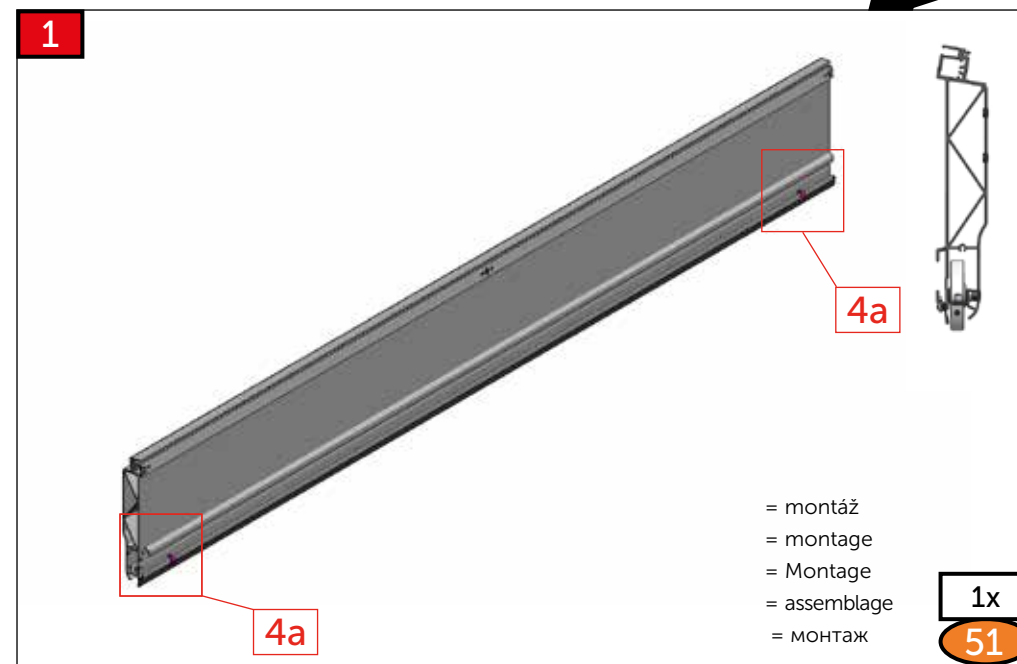
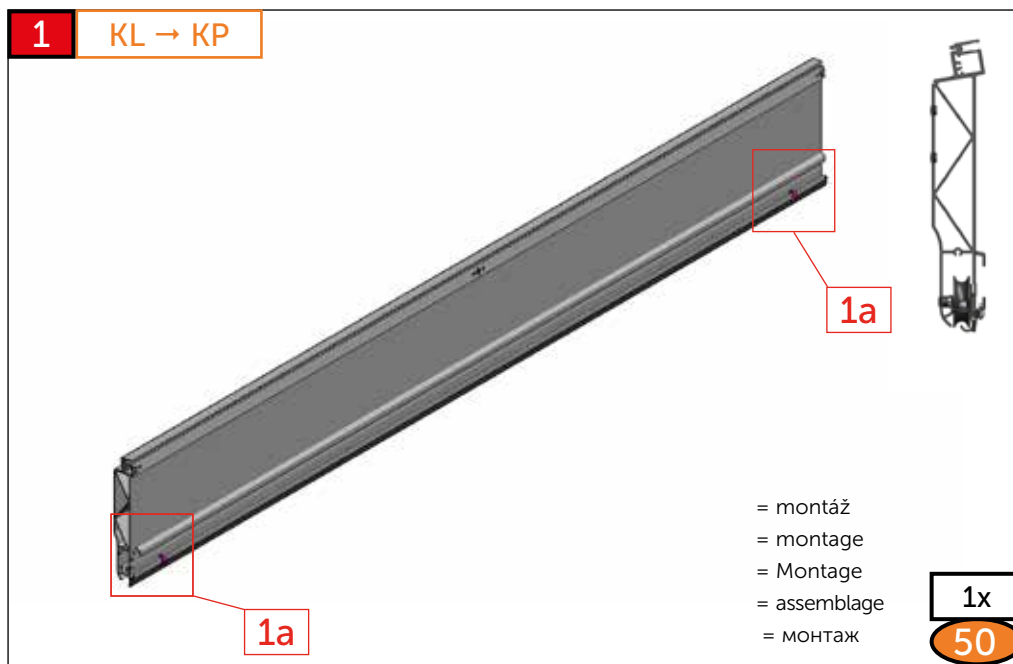
MODUL D



KL → KP
 = výměna koleček v profilech
 = changing wheels in profiles
 = Radwechsel in Profilen
 = changement de roues dans les profils
 = смена колес в профилях







Umístění modulů na bazén

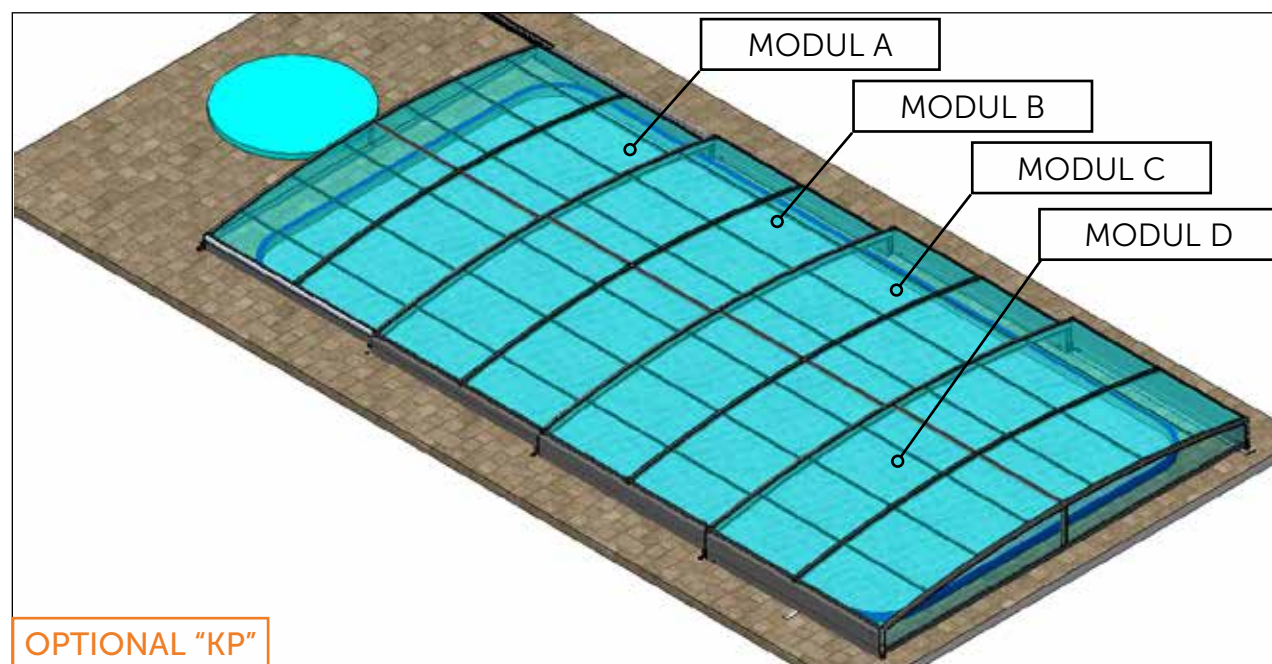
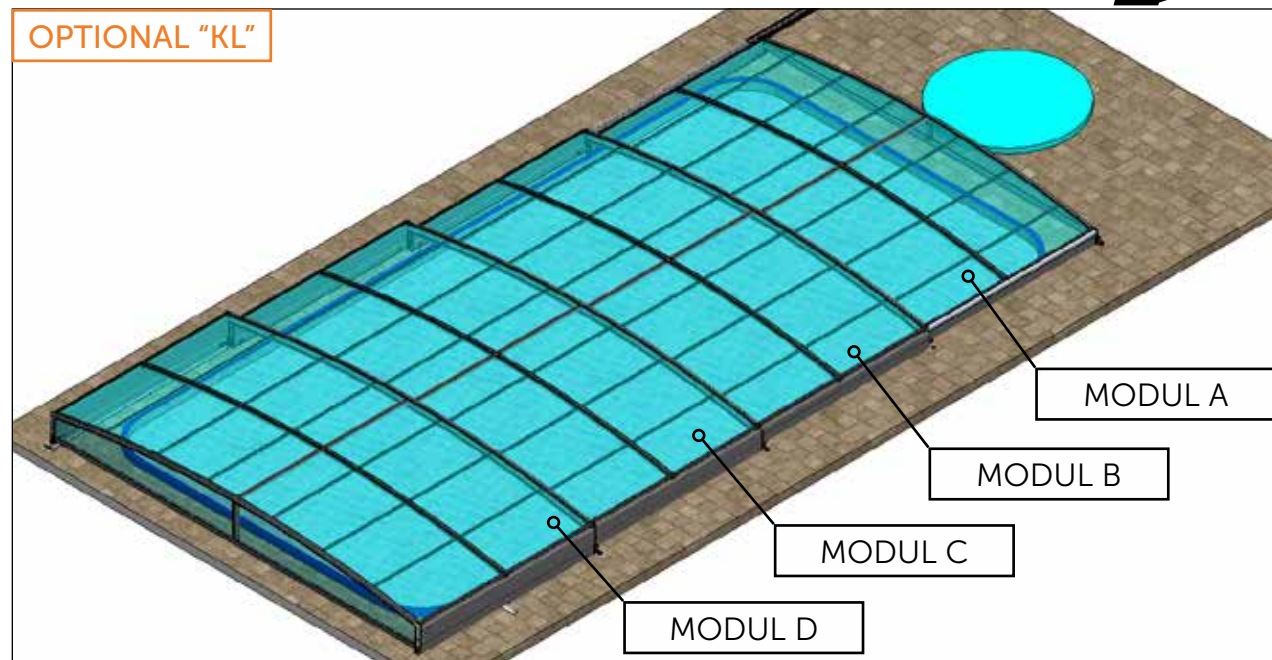
Placing of modules on the swimming pool

Lage der Module auf dem Pool

Emplacement des modules au-dessus de la piscine

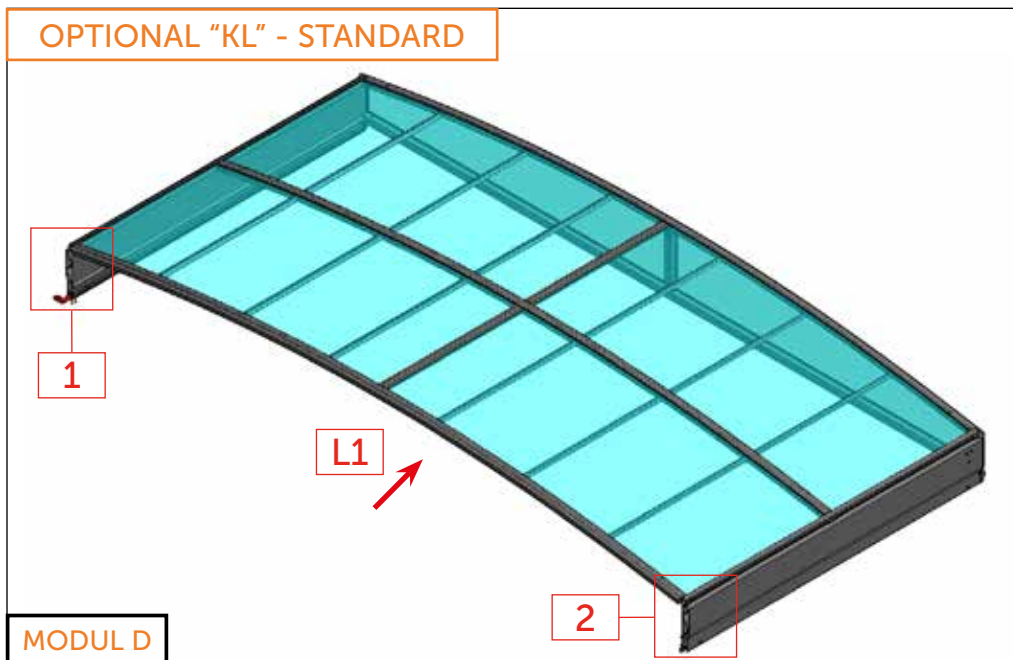
Расположение модулей на бассейне

OPTIONAL "KL"

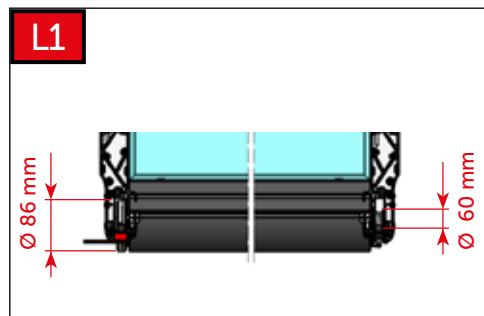


OPTIONAL "KP"

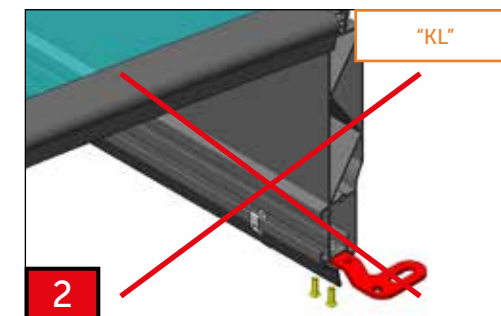
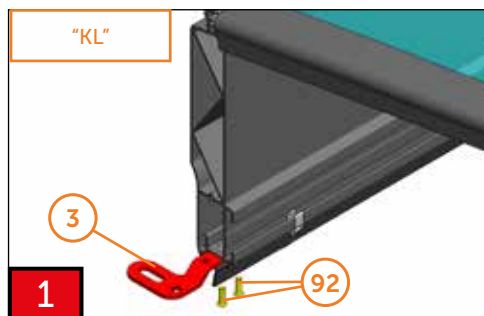
OPTIONAL "KL" - STANDARD



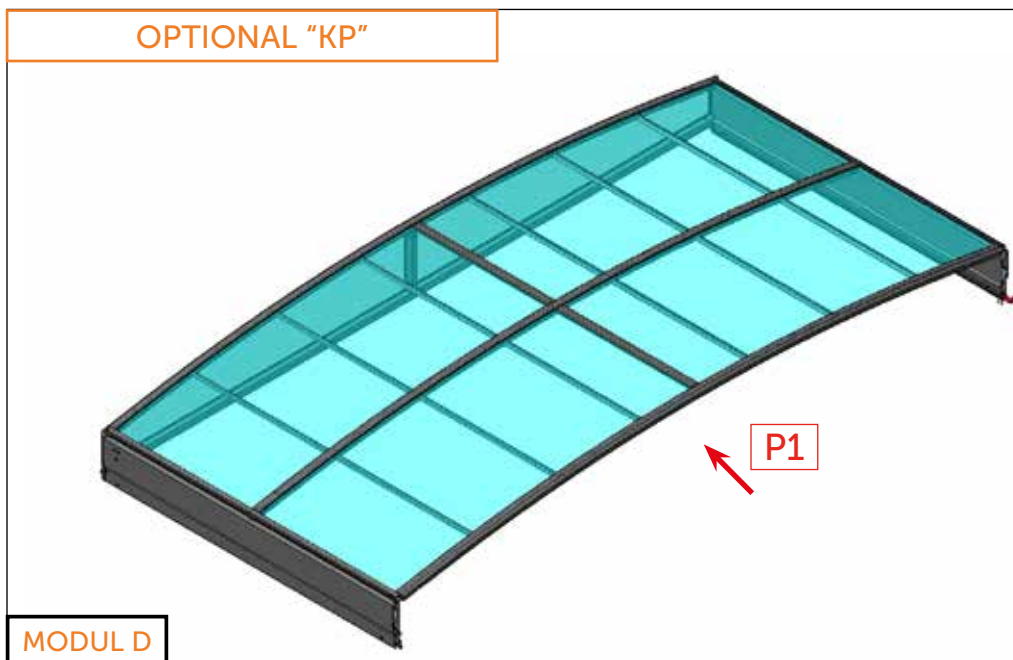
L1



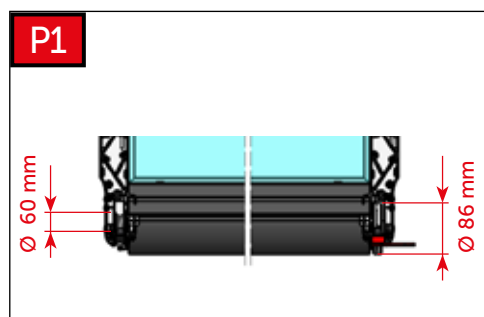
"KL"



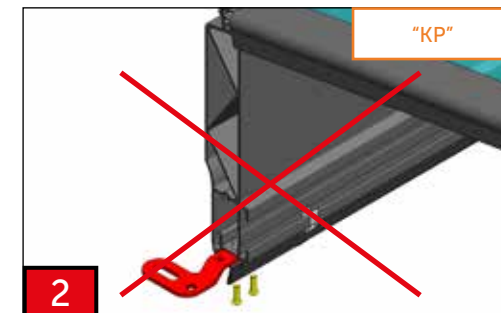
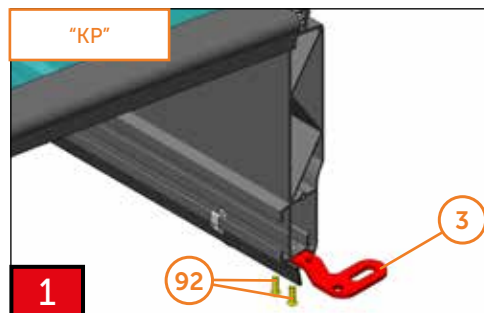
OPTIONAL "KP"

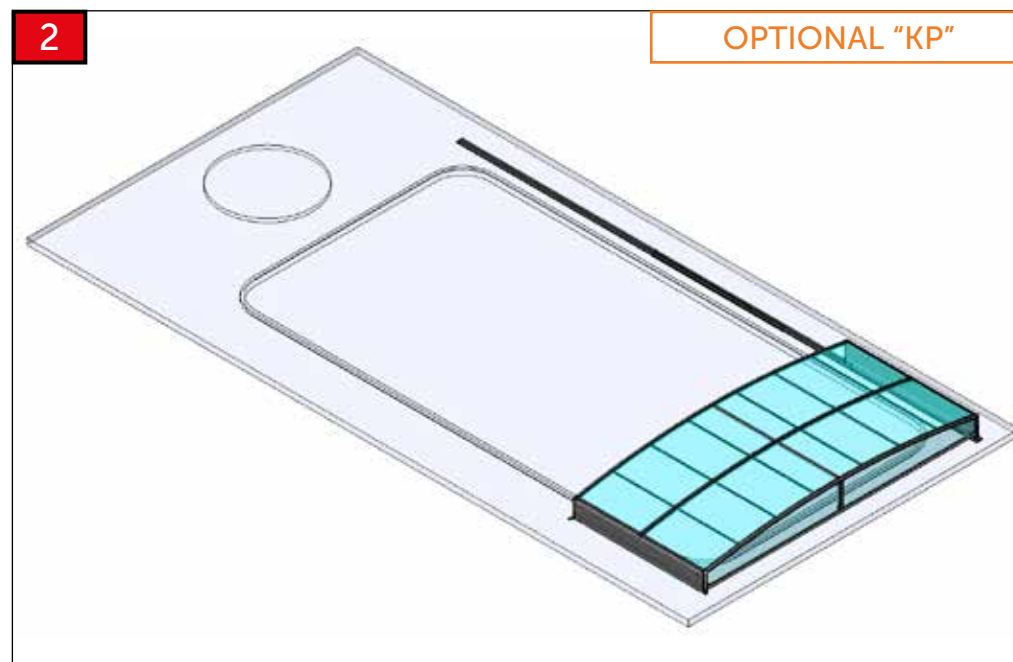
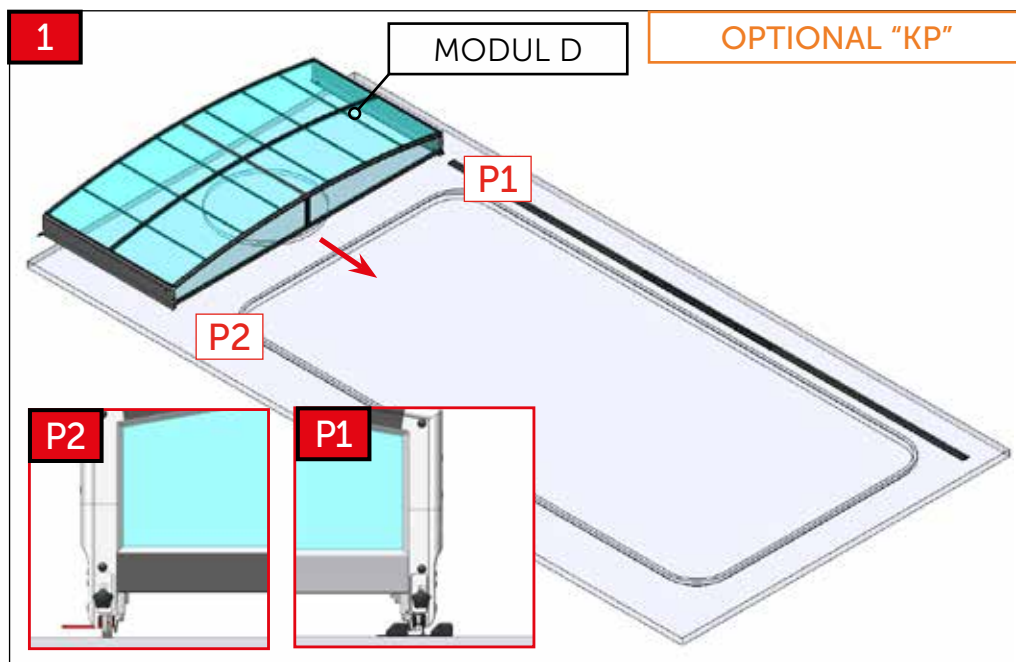
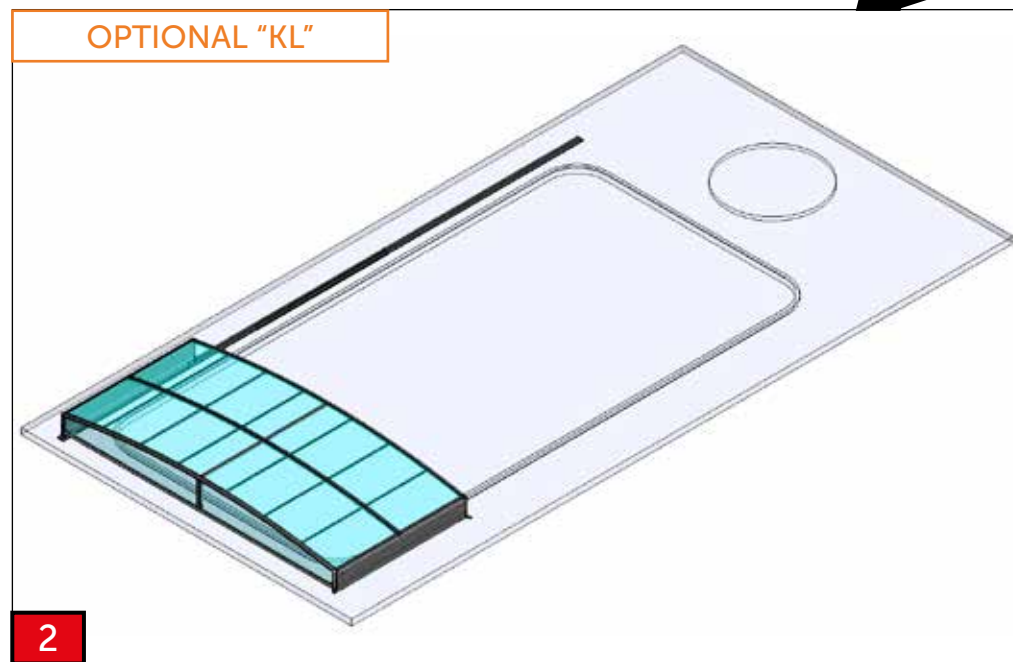
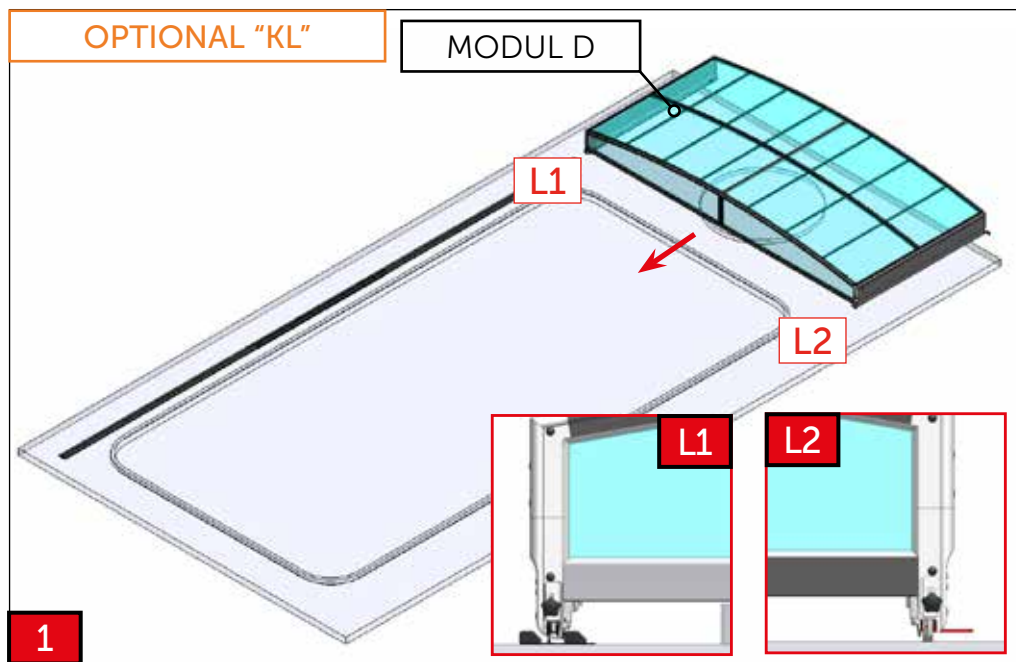


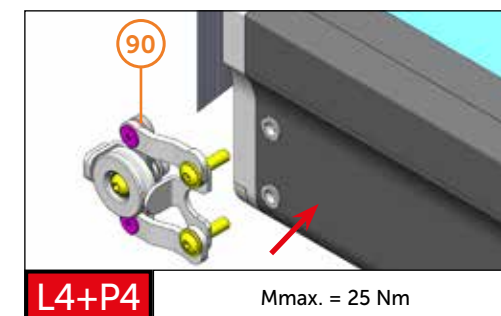
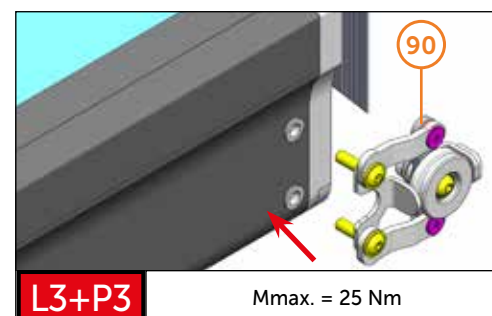
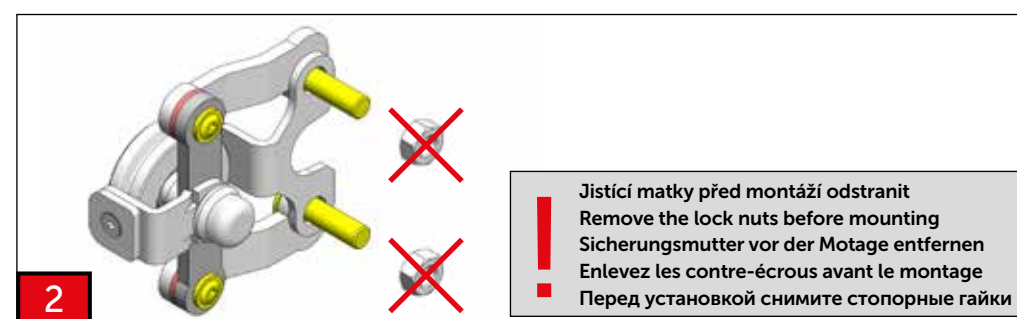
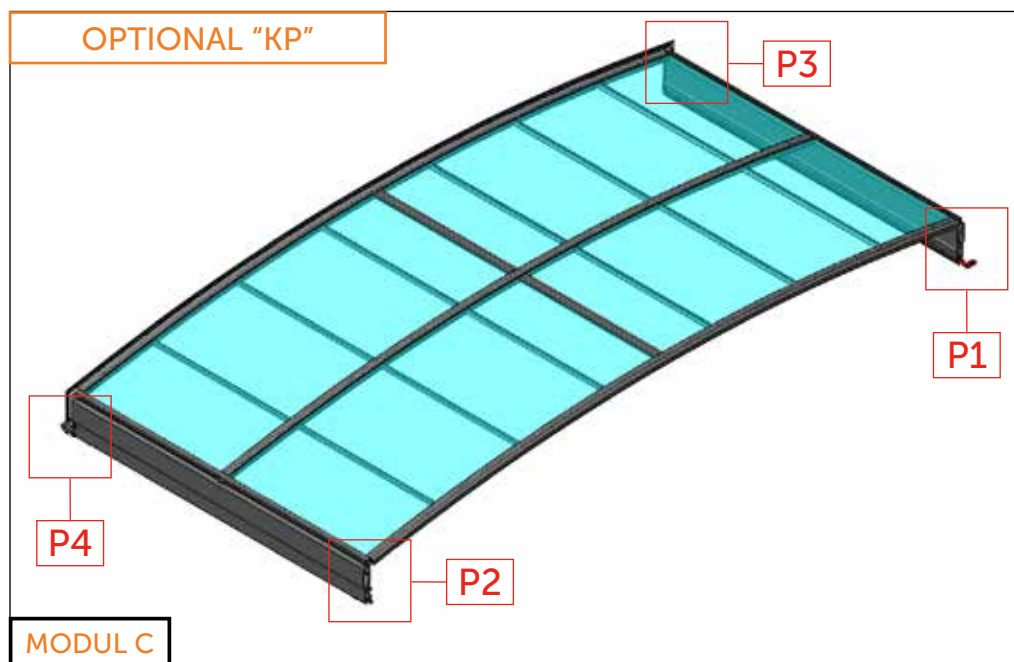
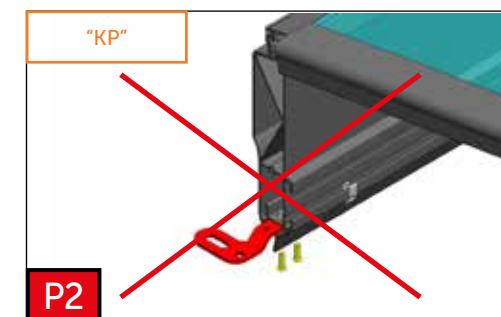
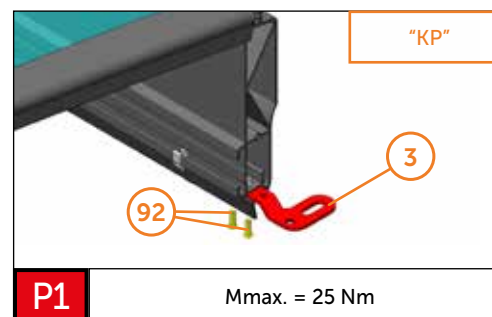
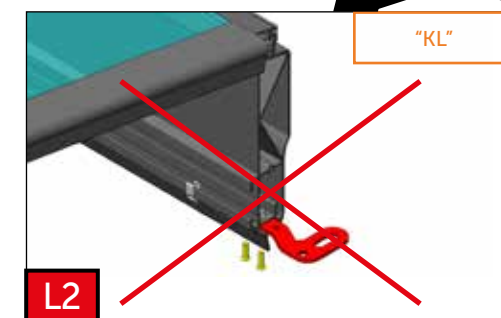
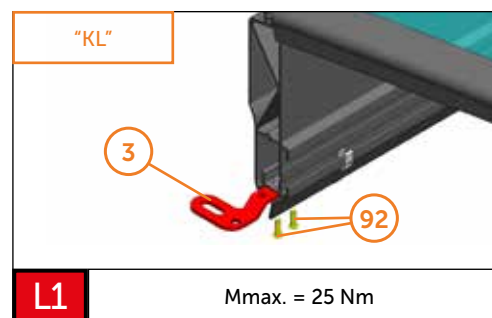
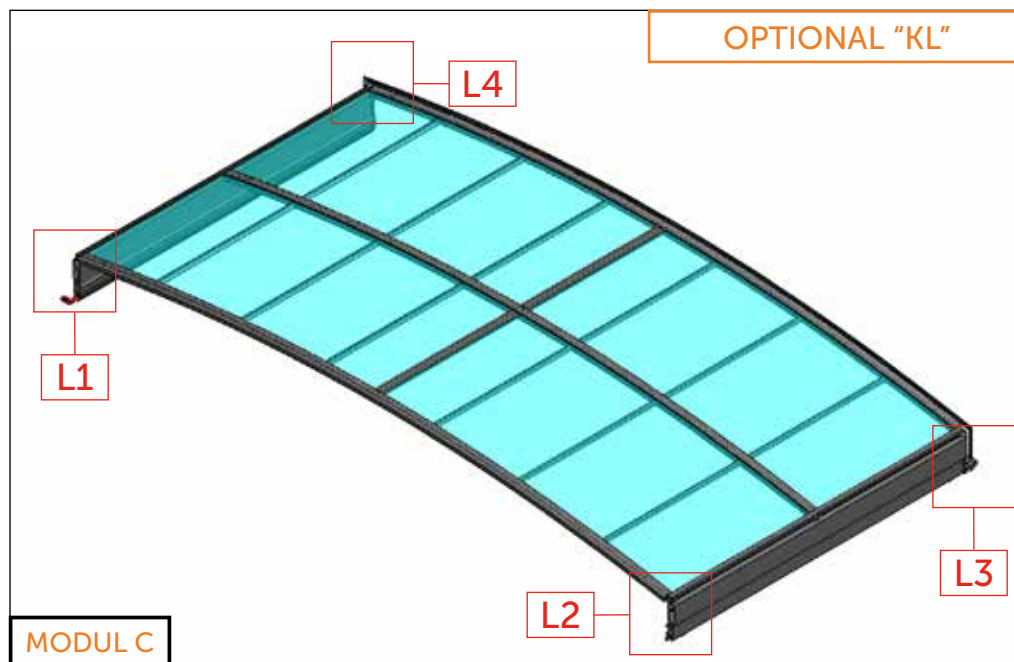
P1

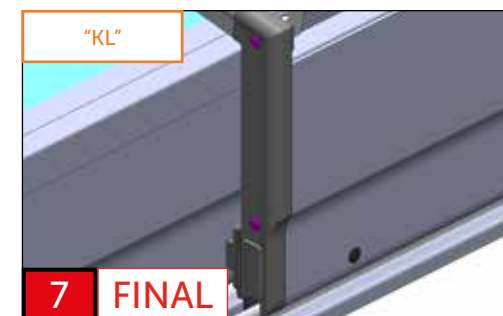
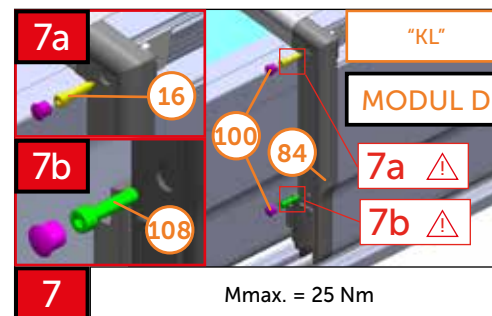
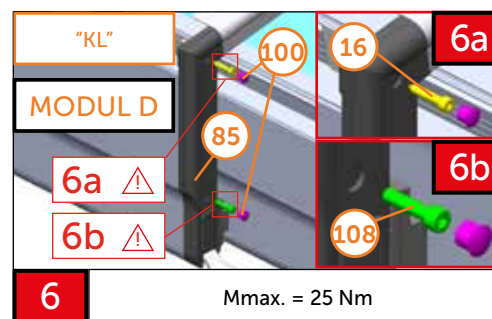
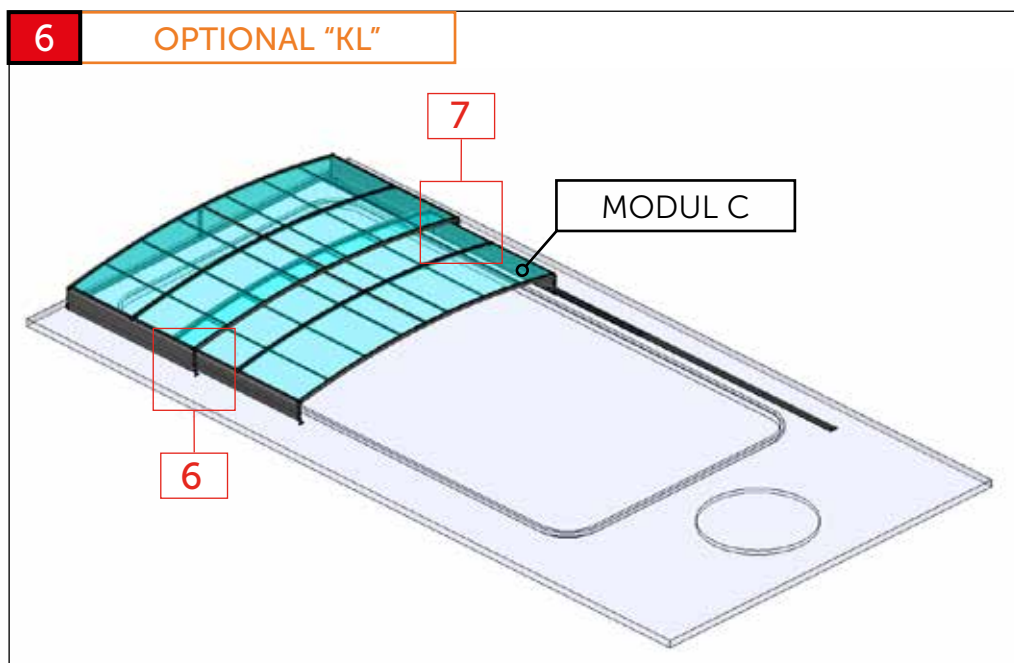
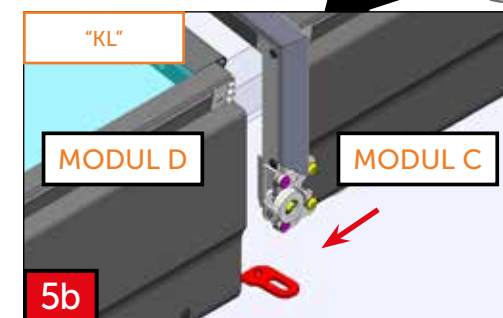
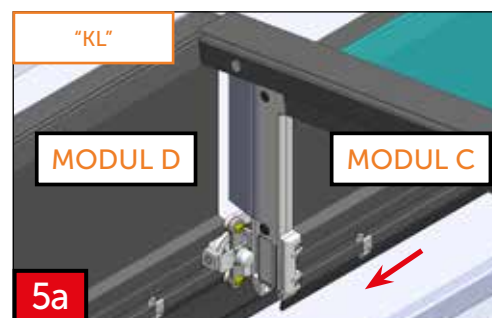
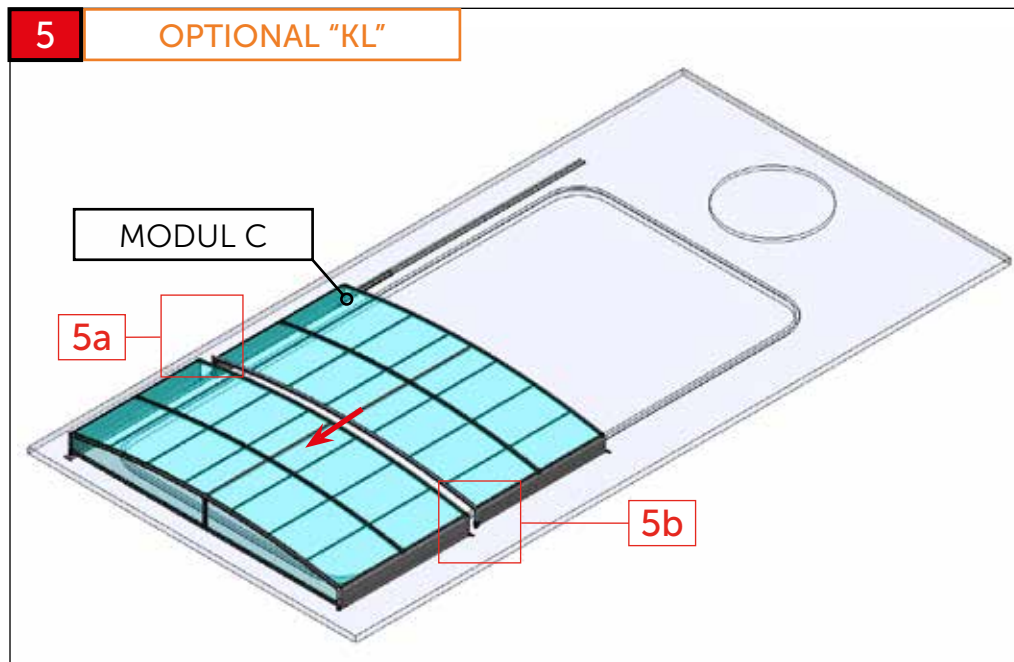


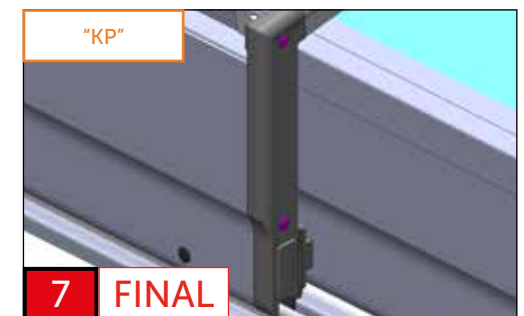
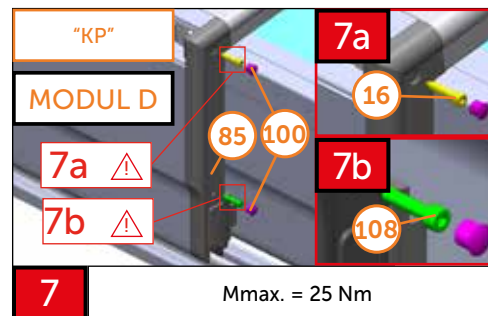
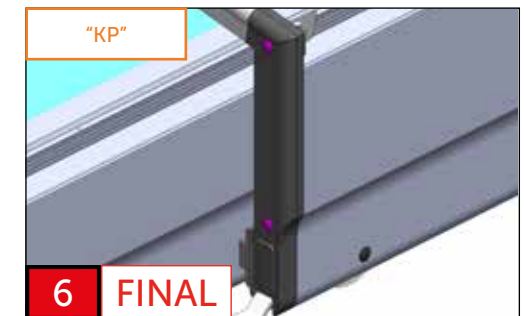
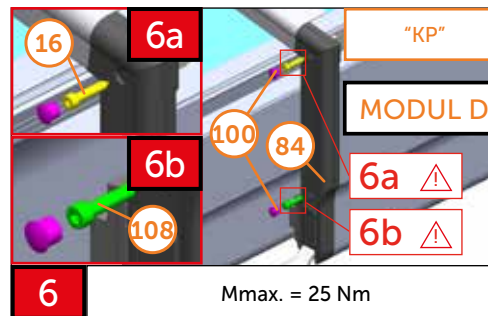
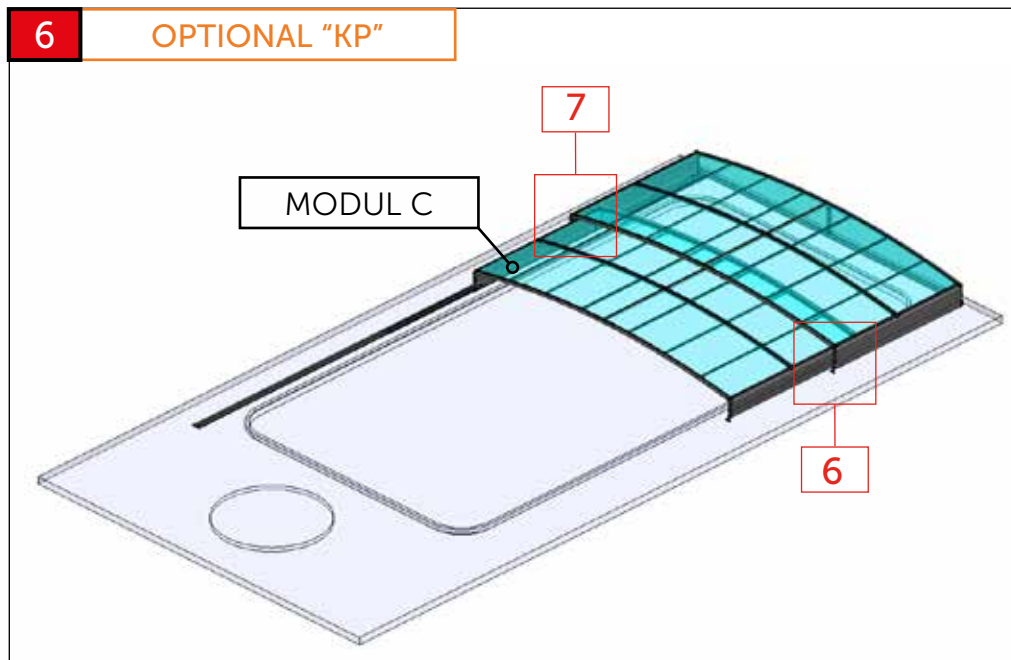
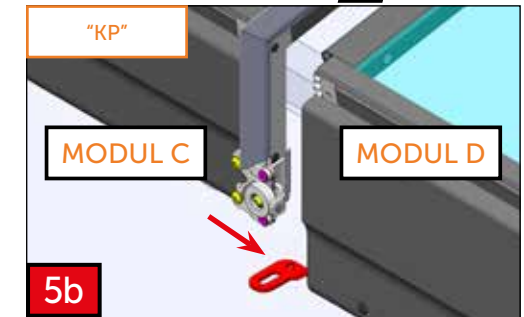
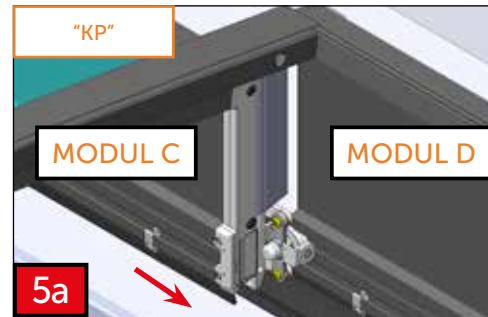
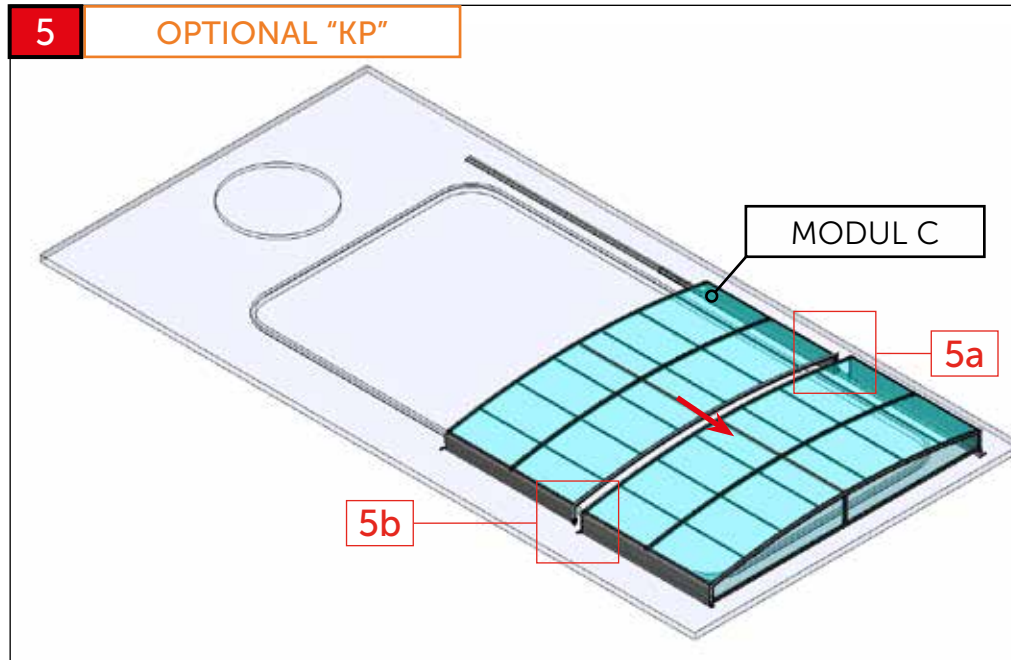
"KP"

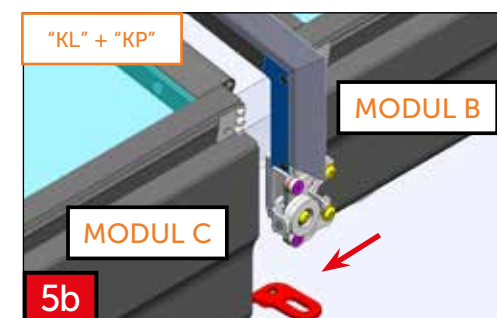
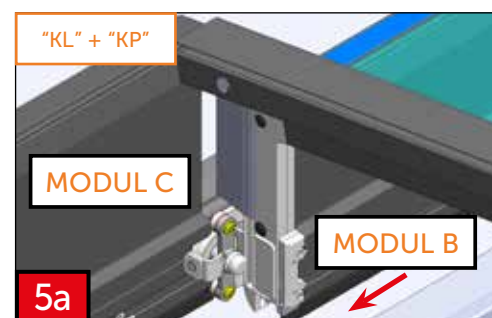
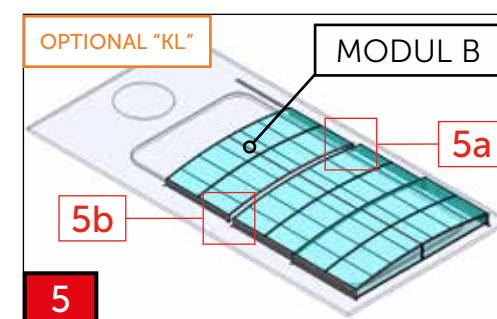
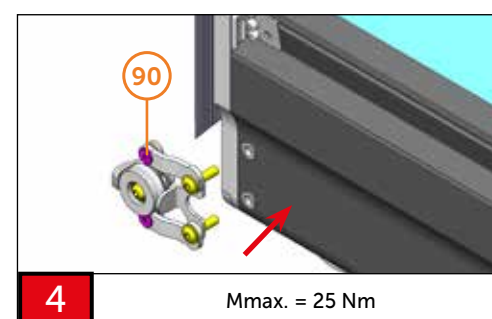
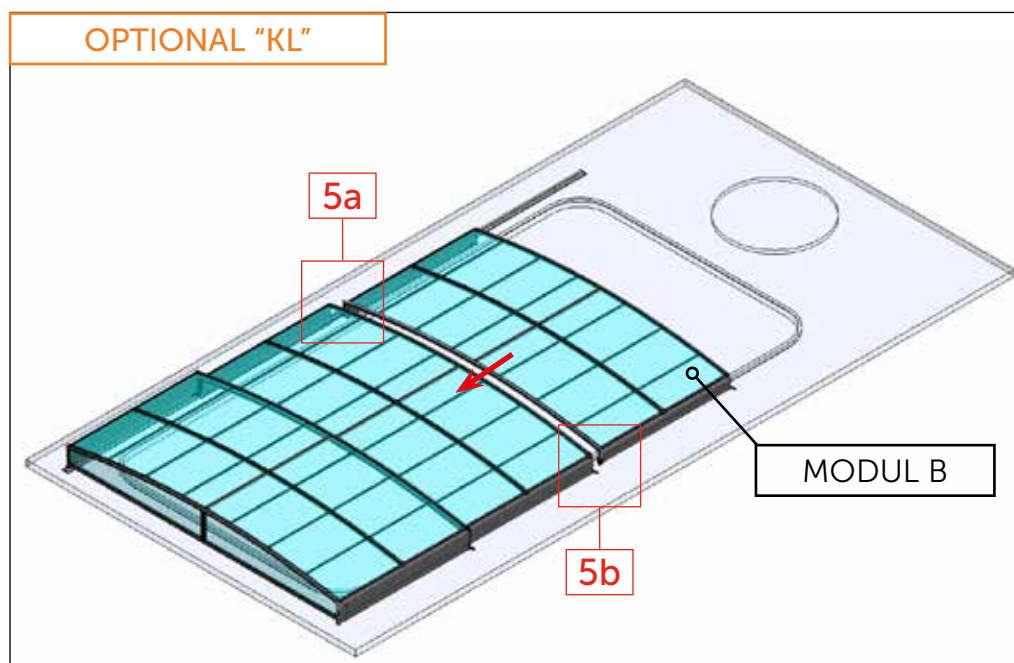
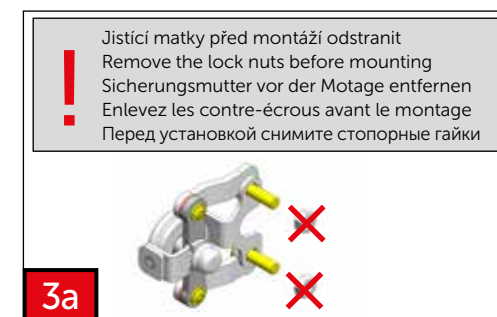
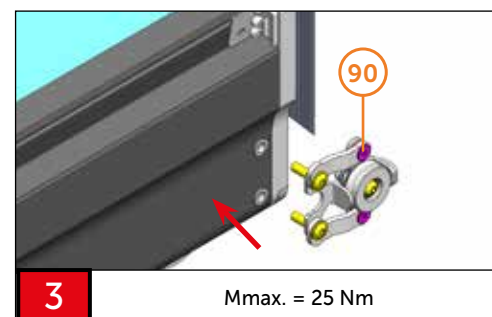
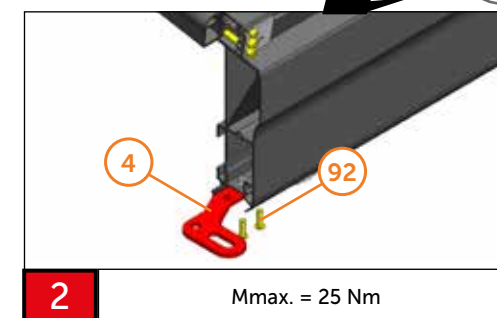
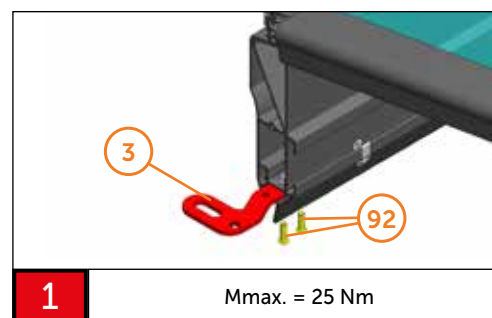
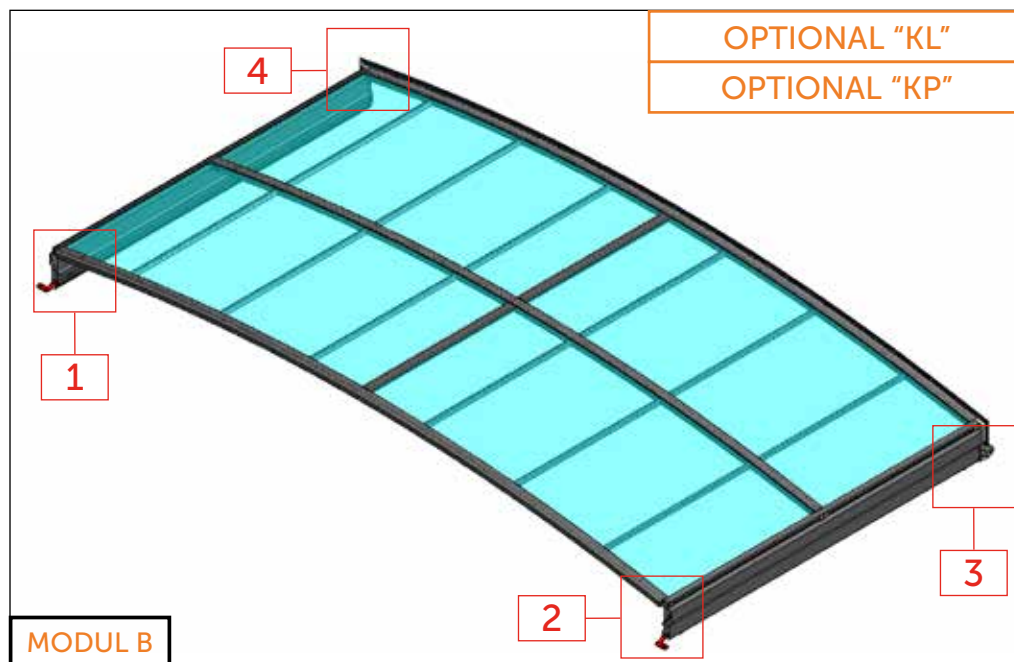


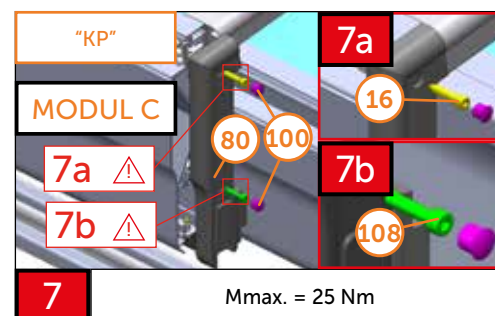
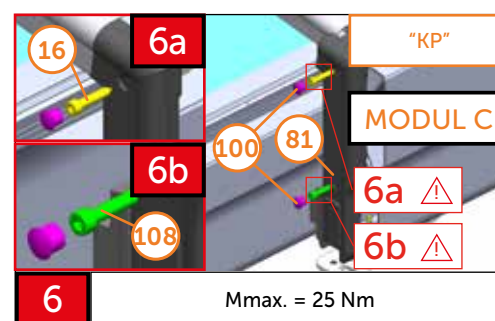
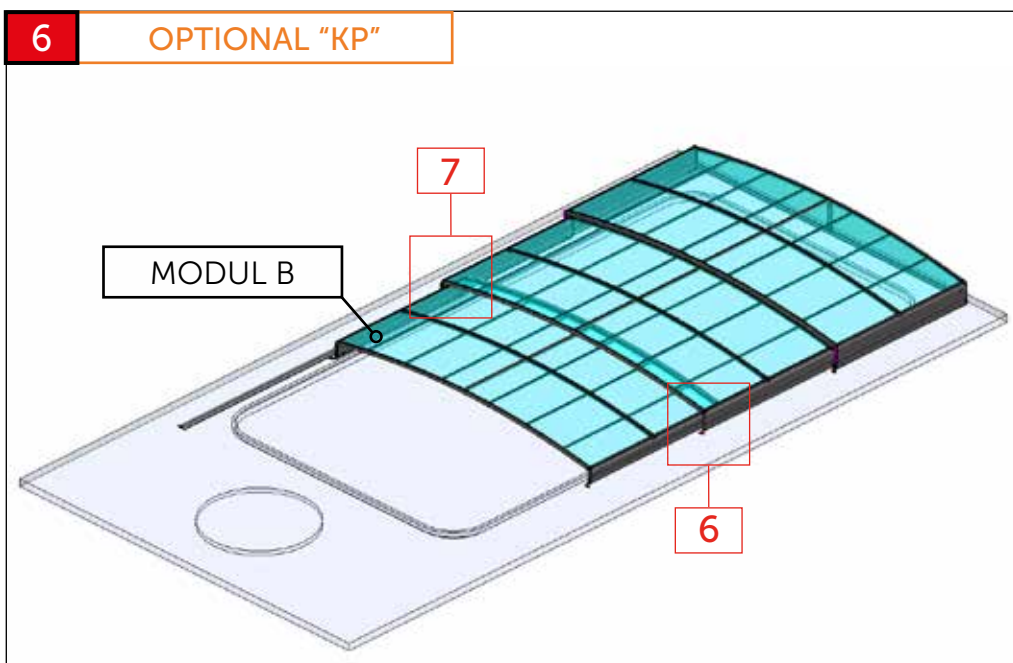
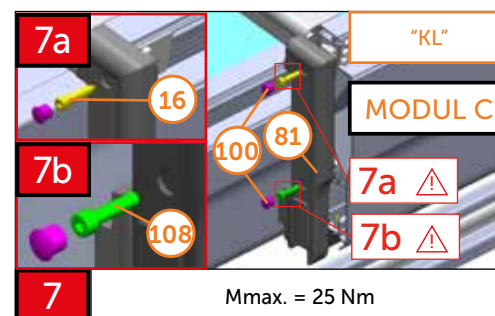
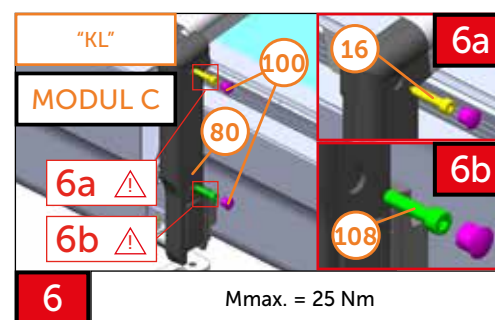
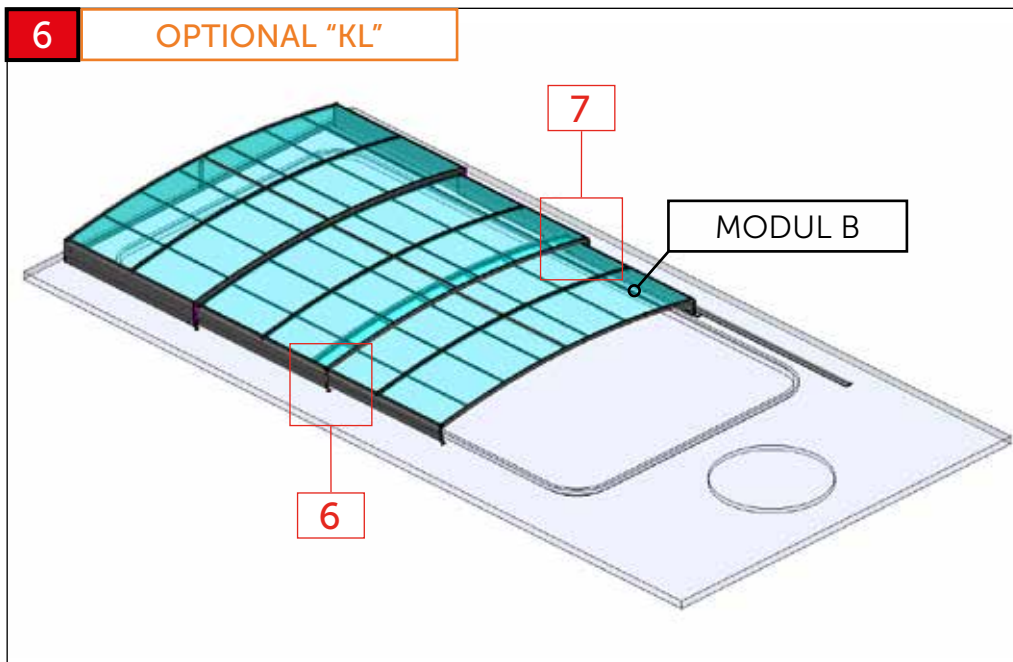


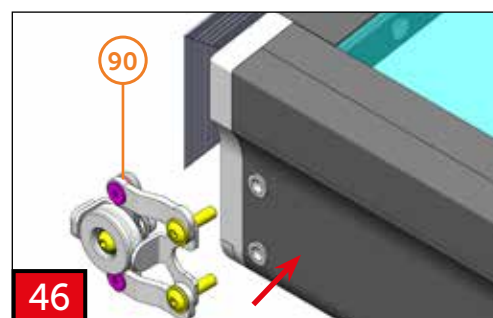
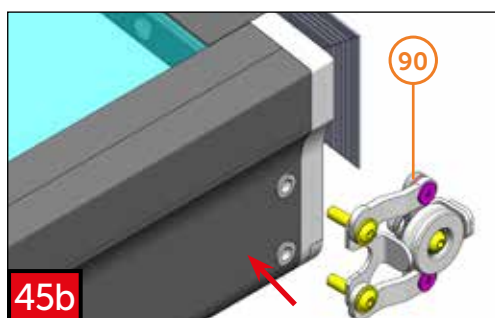
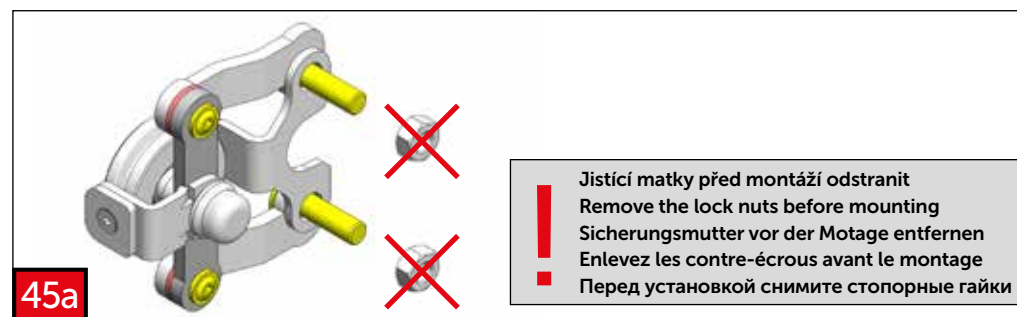
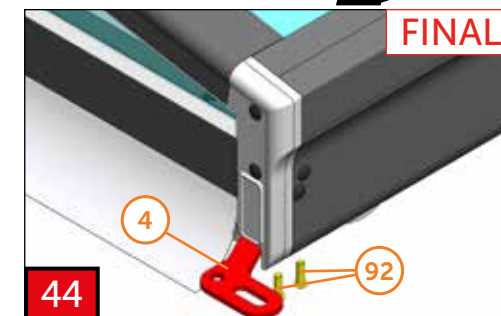
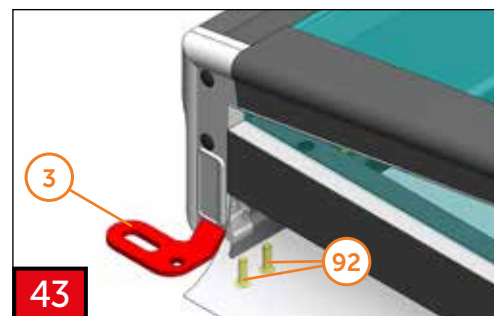
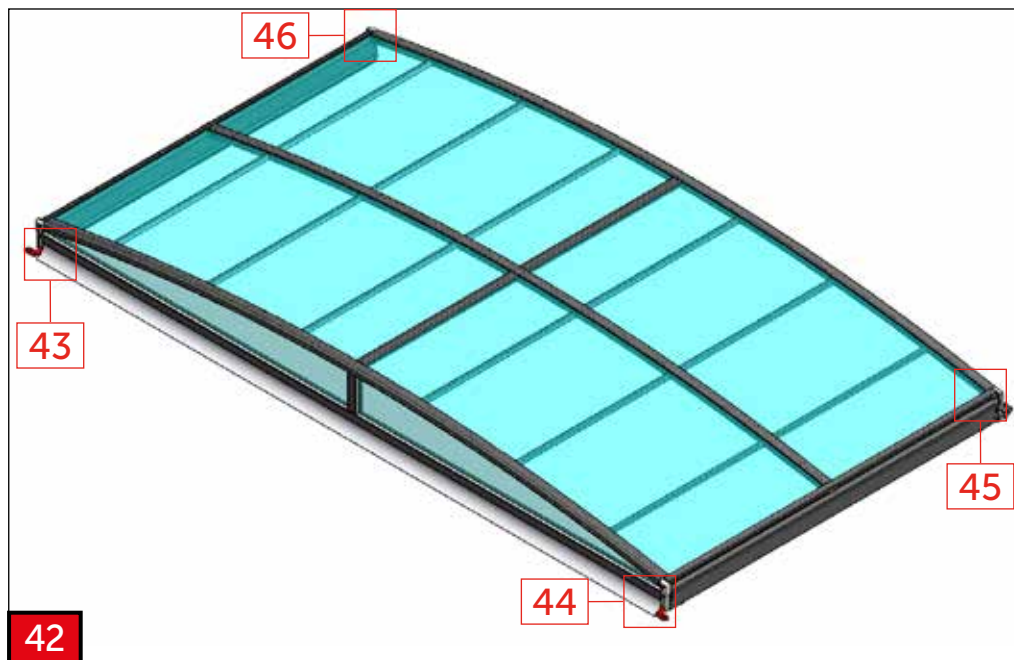


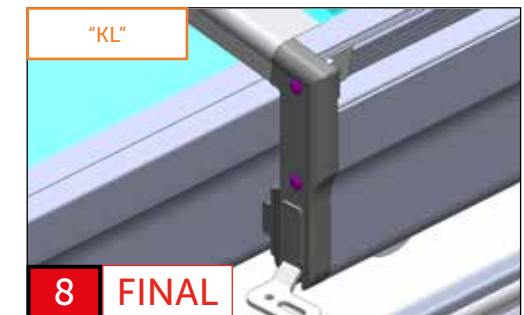
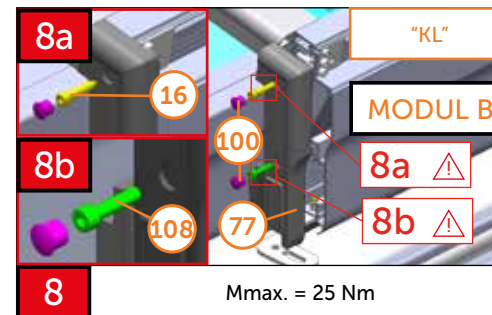
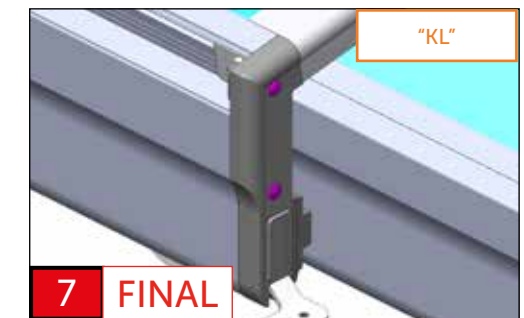
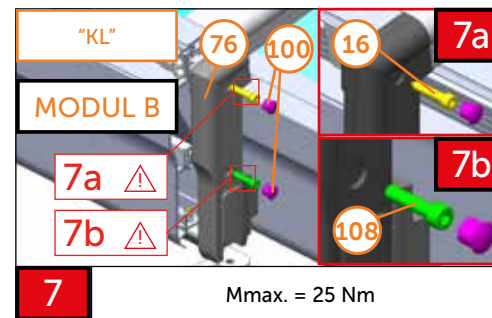
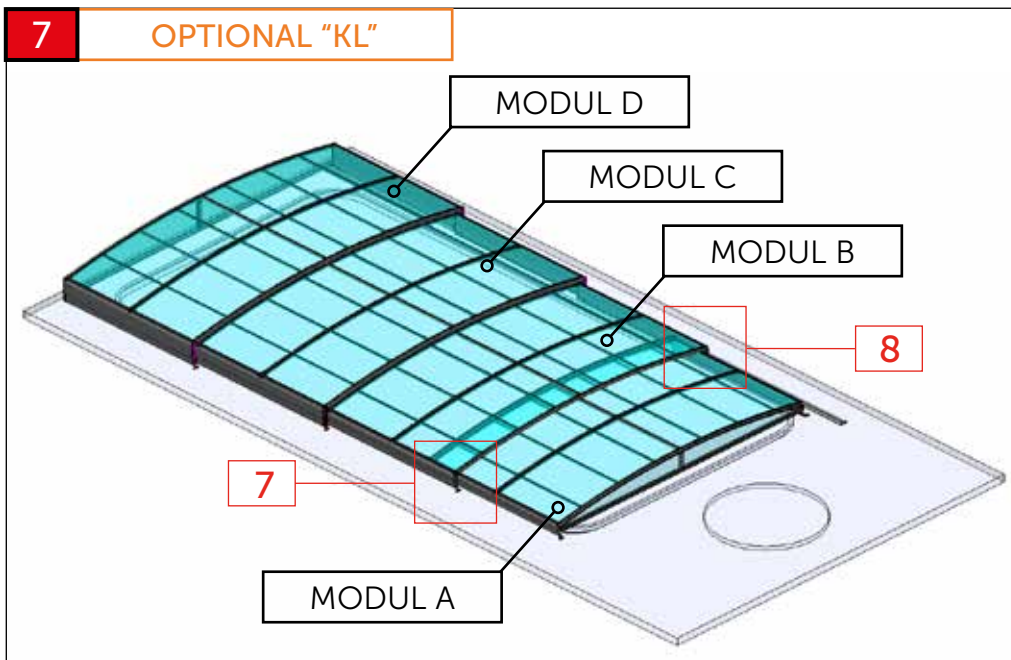
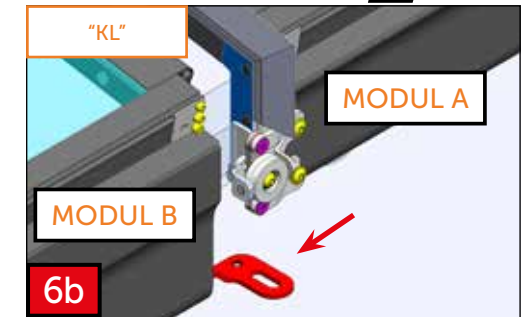
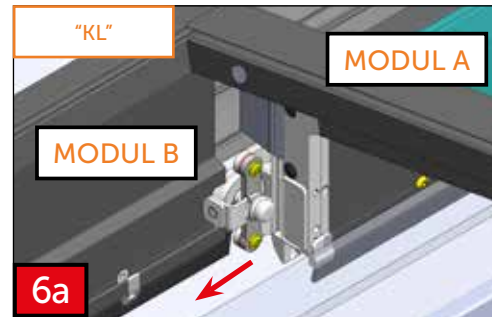
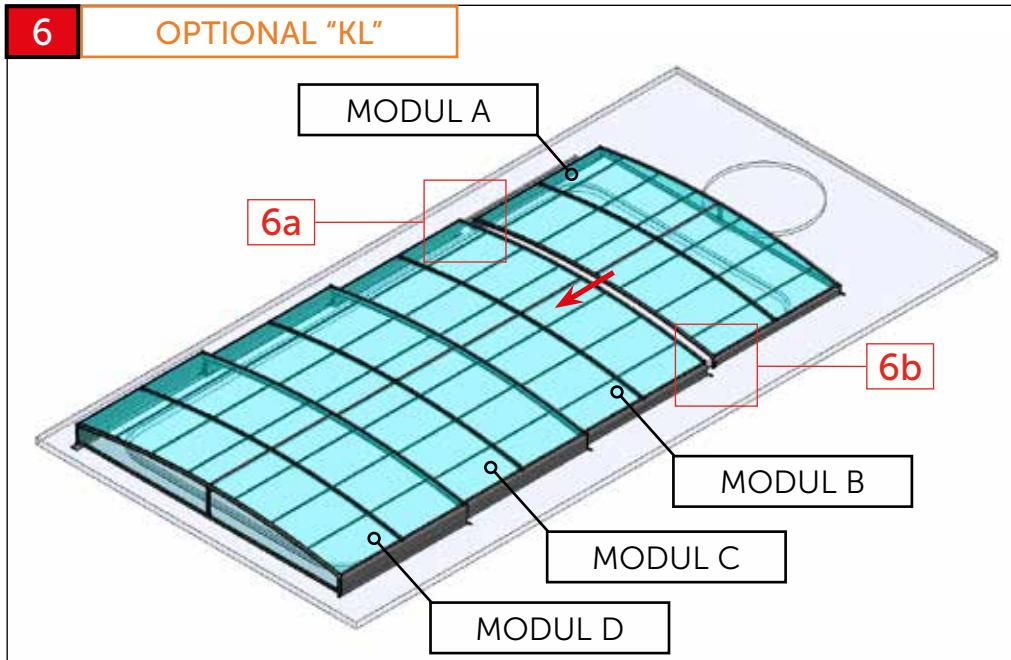


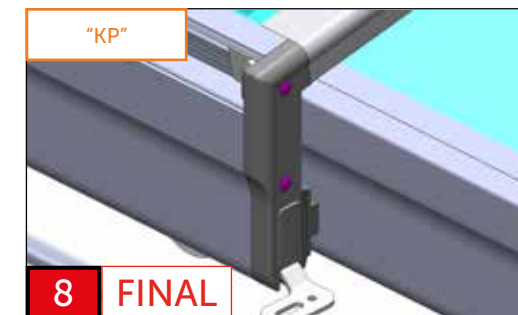
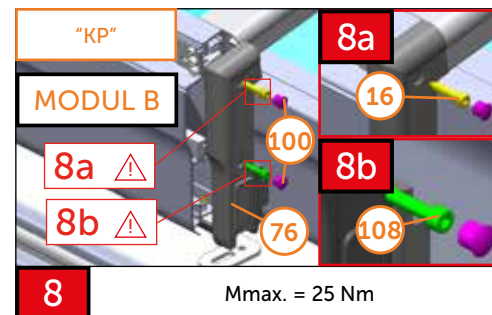
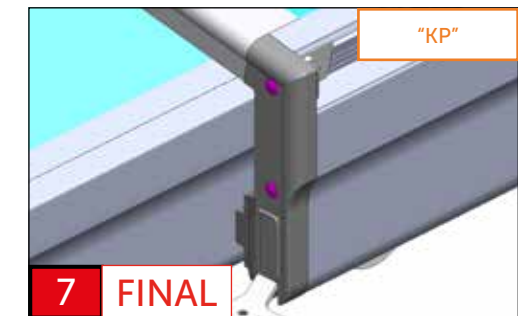
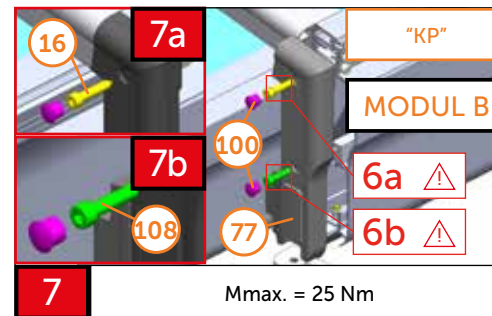
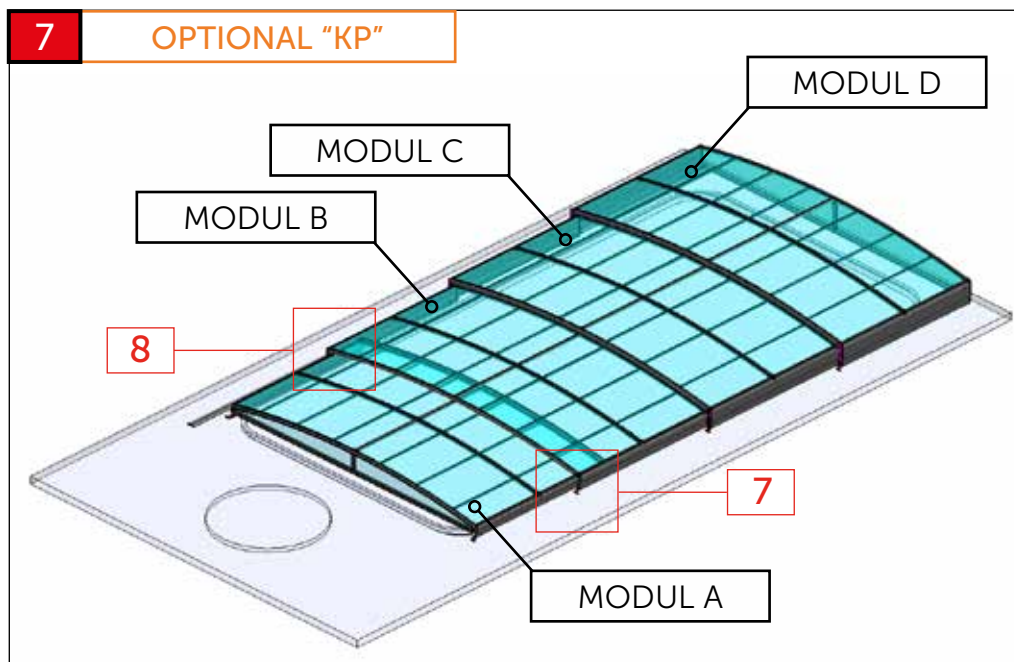
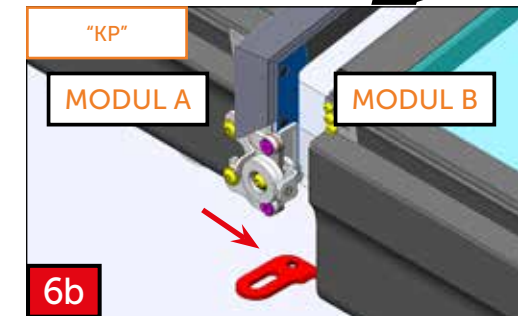
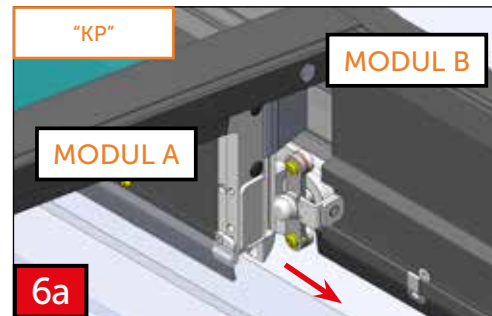
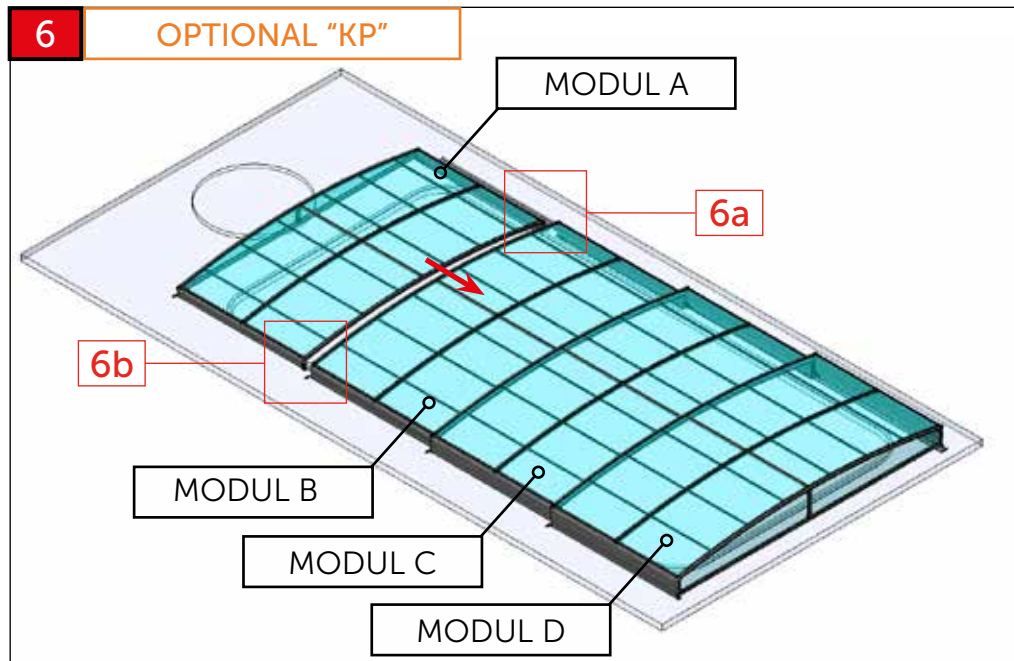




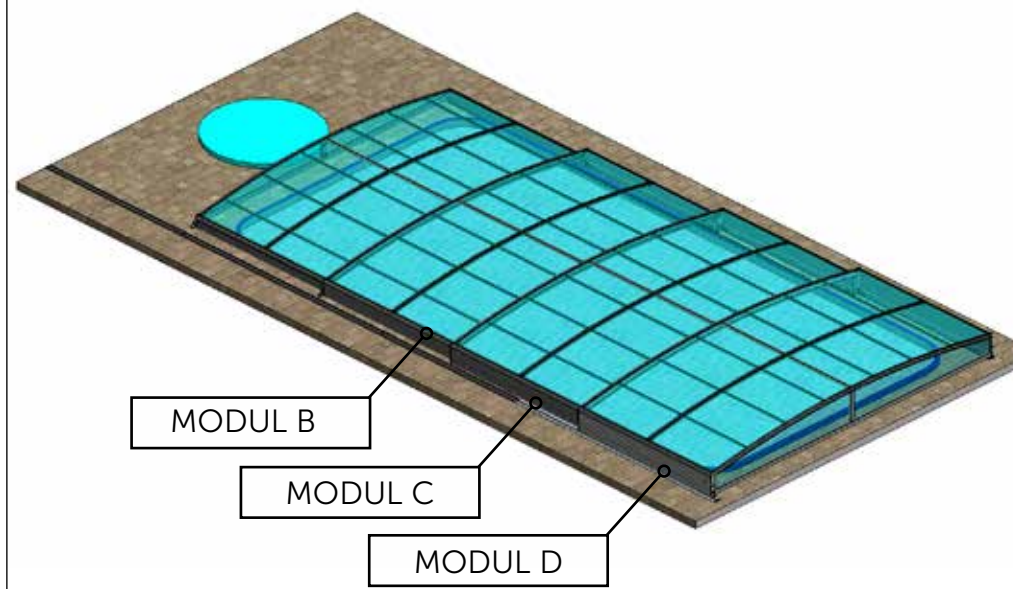




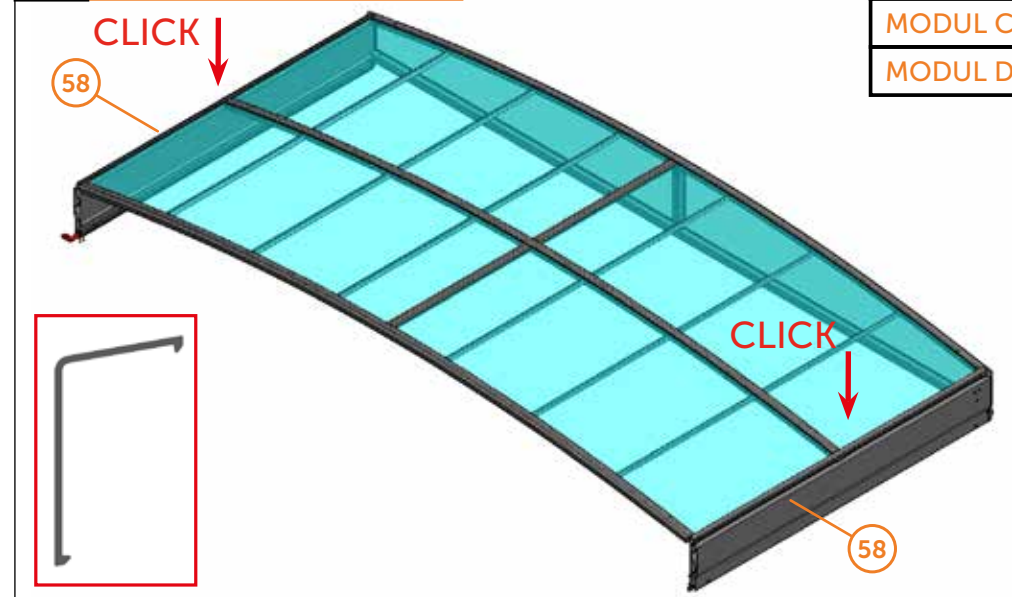




1 OPTIONAL "KL", "KP"

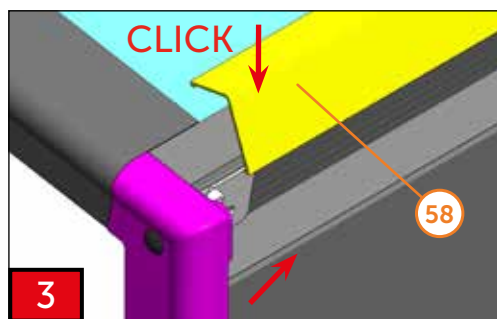


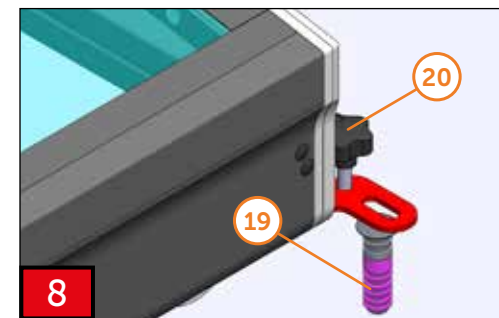
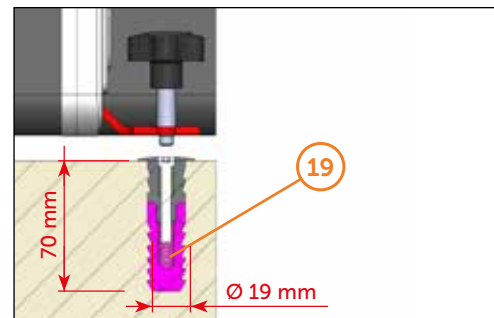
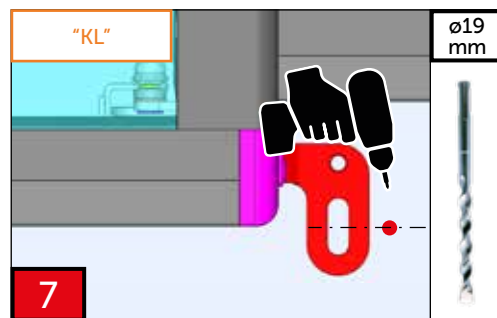
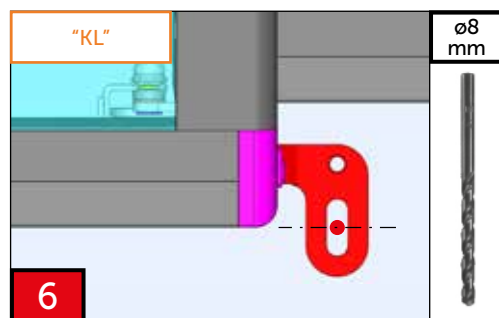
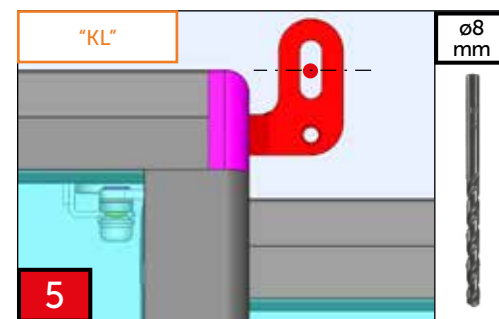
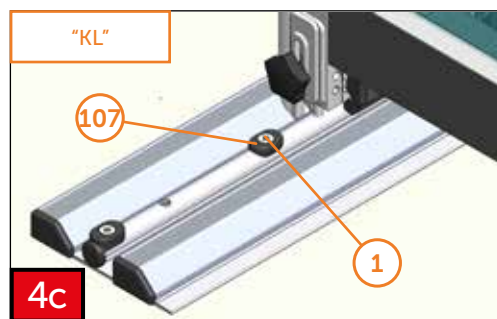
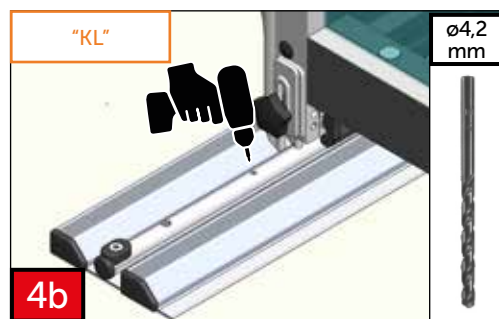
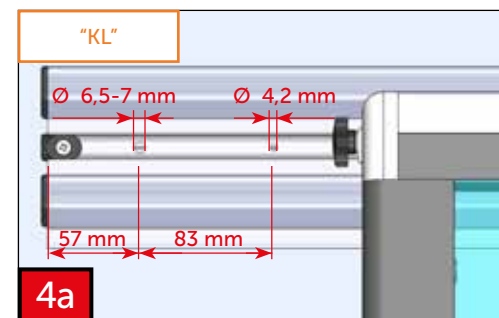
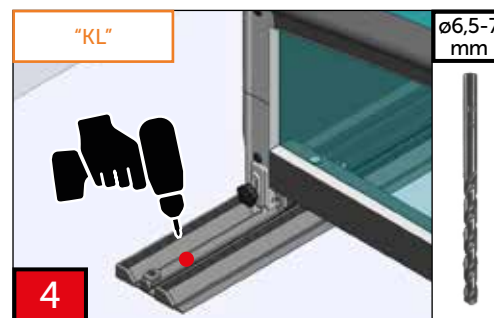
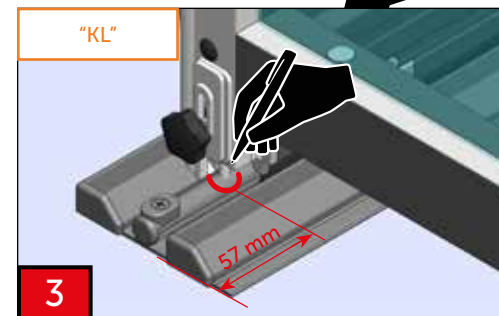
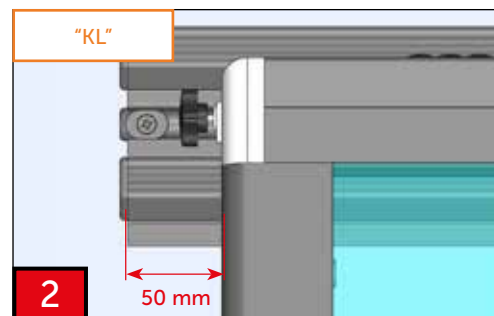
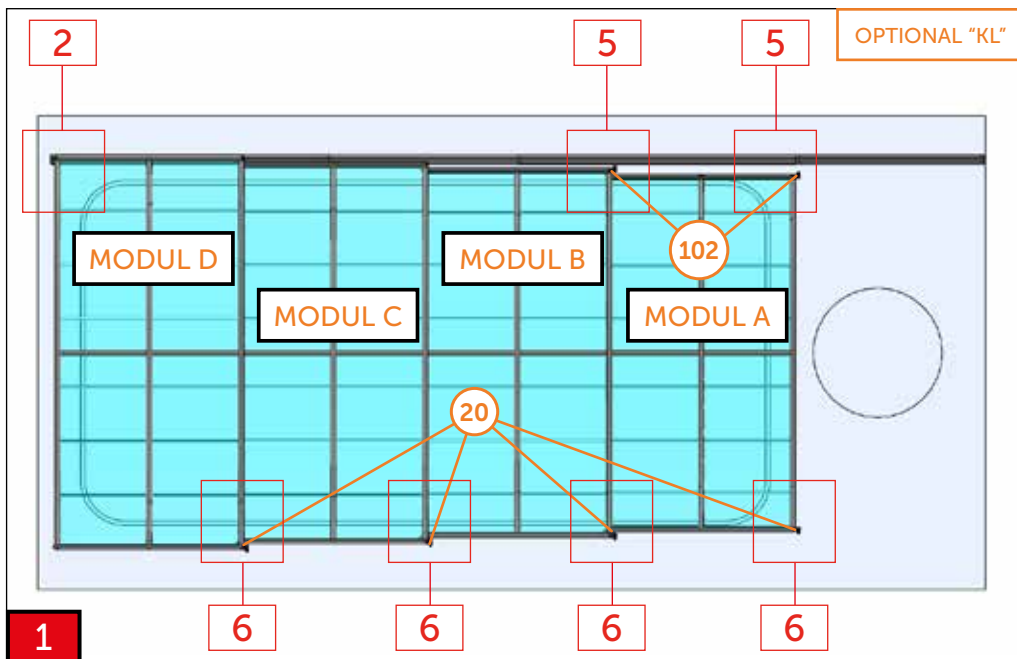
2 OPTIONAL "KL", "KP"



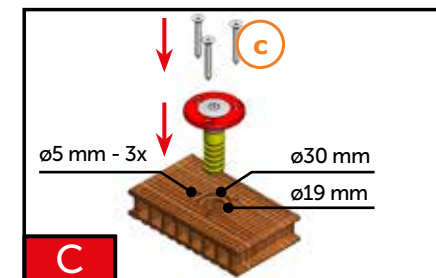
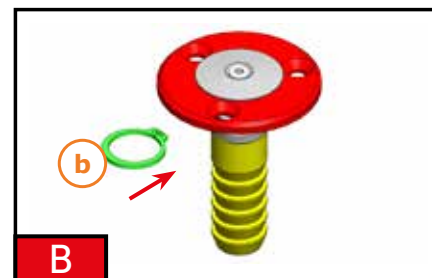
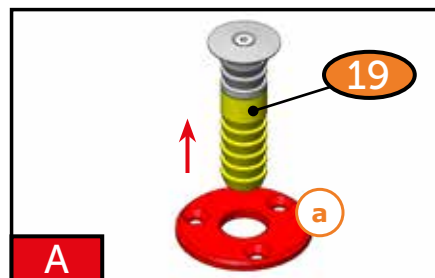
MODUL B
MODUL C
MODUL D

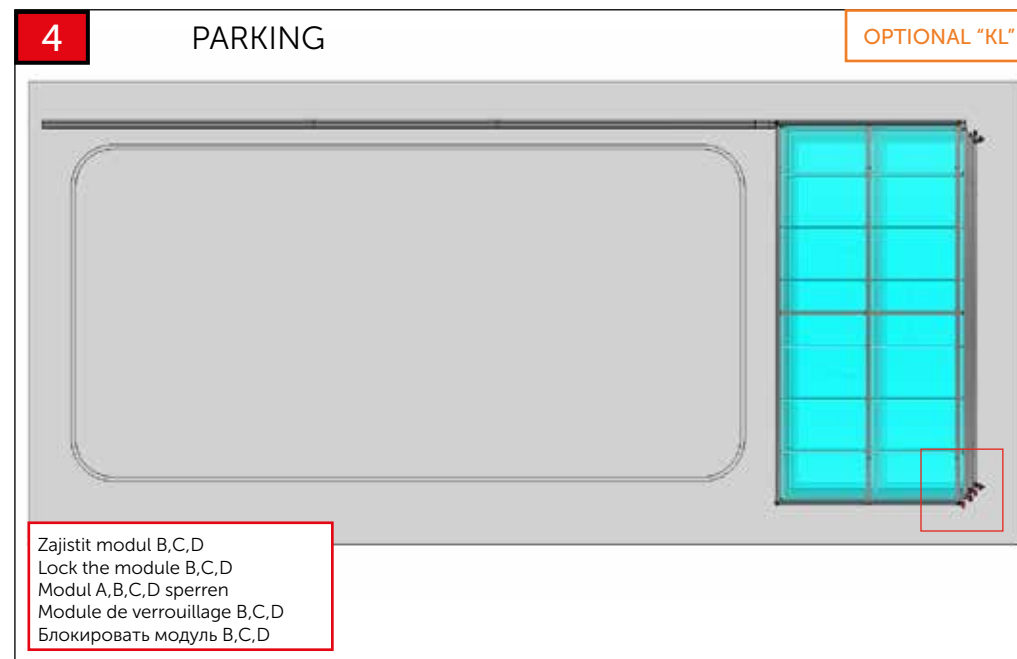
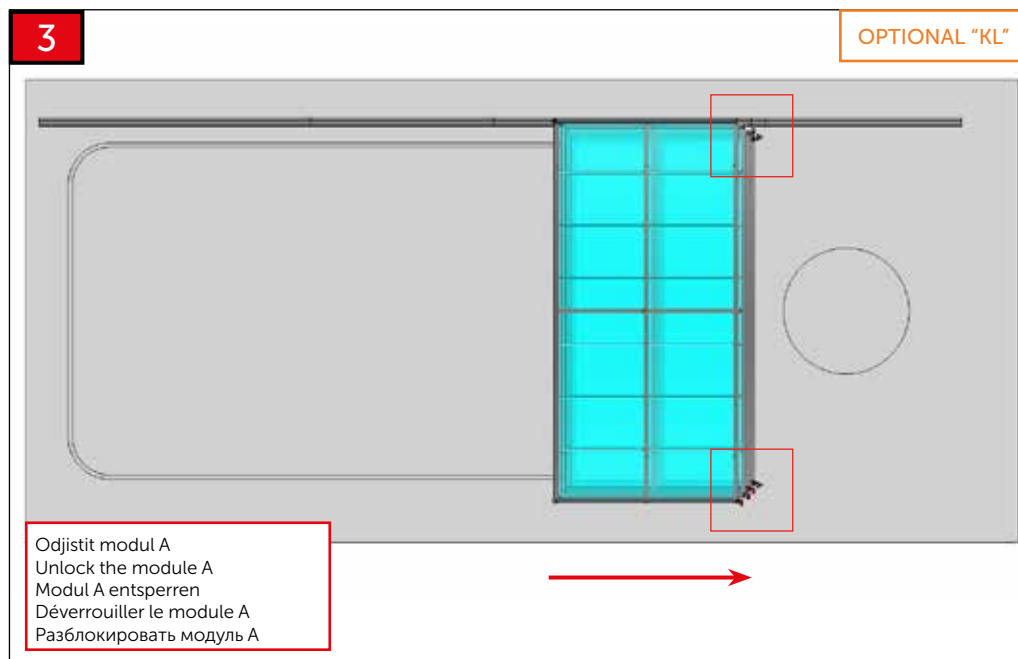
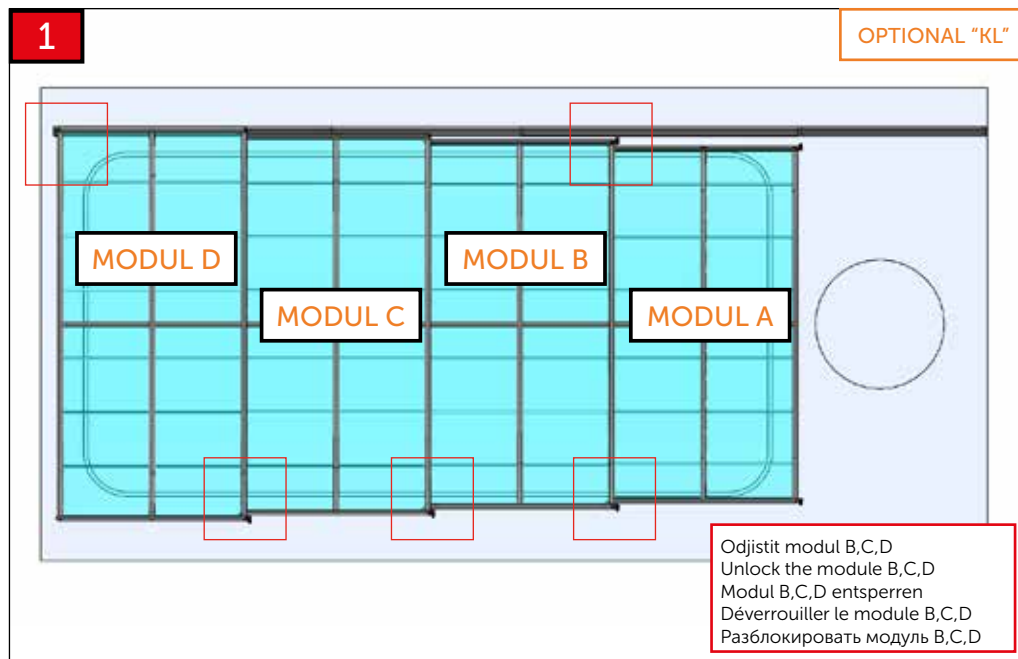
3

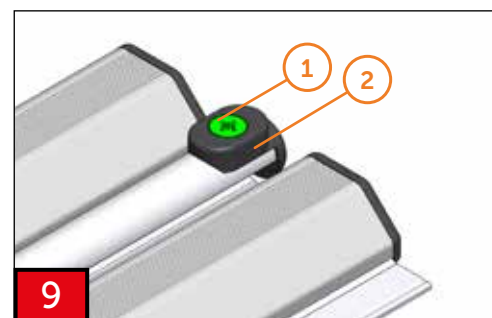
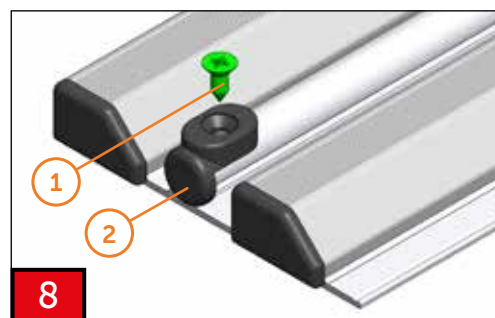
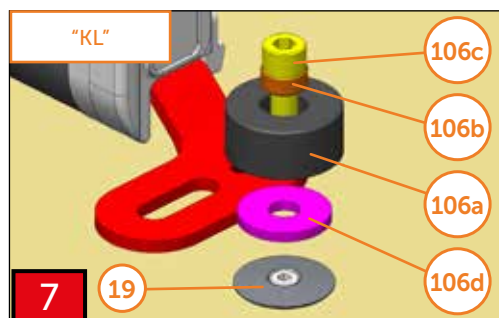
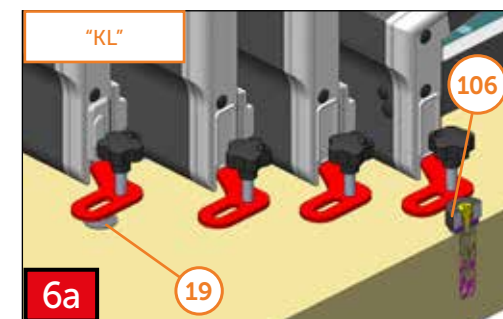
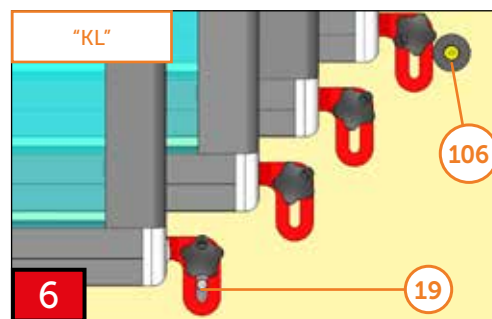
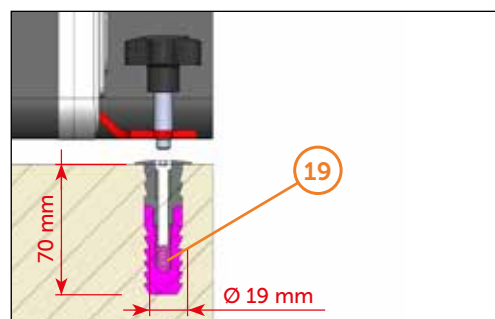
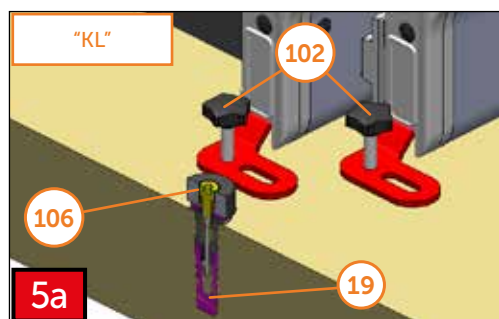
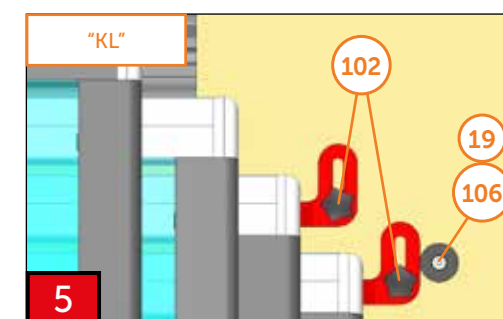
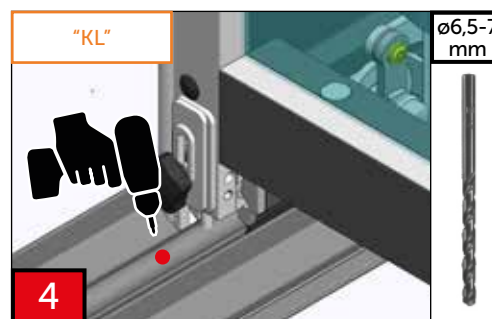
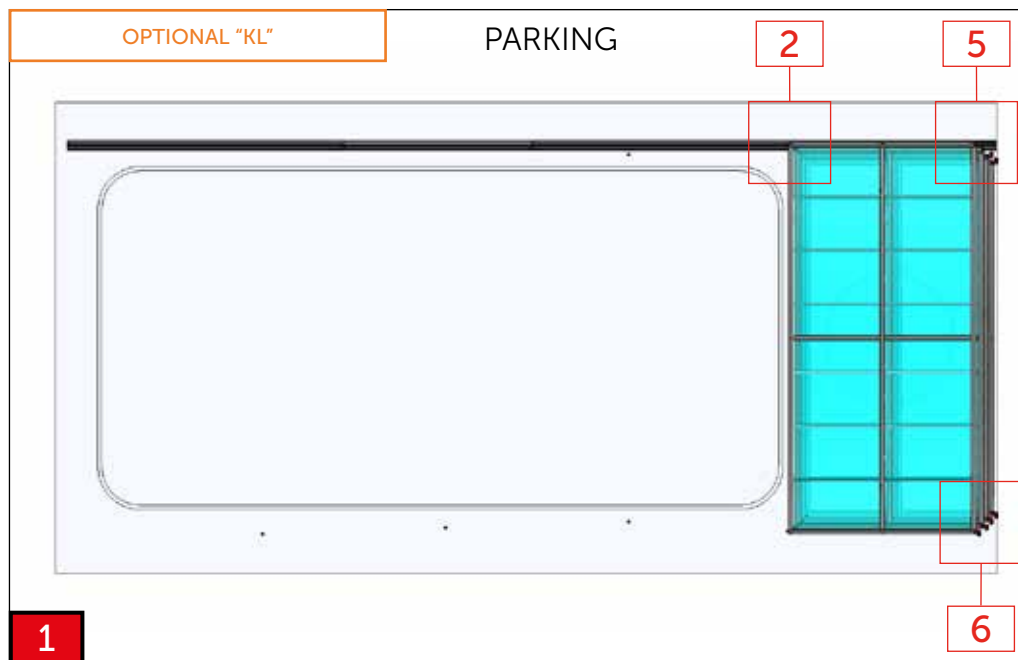


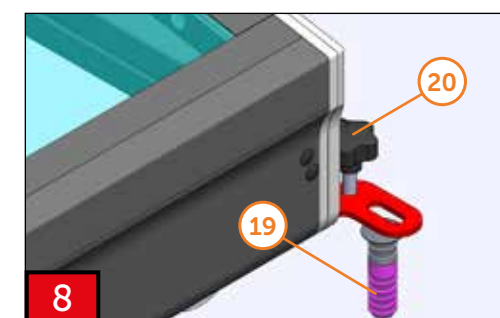
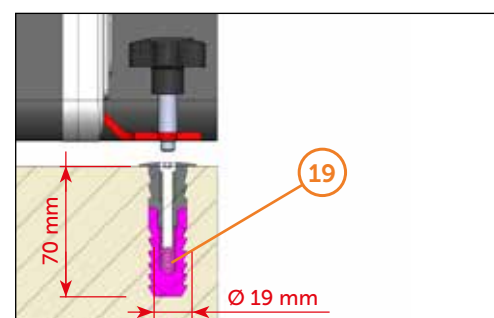
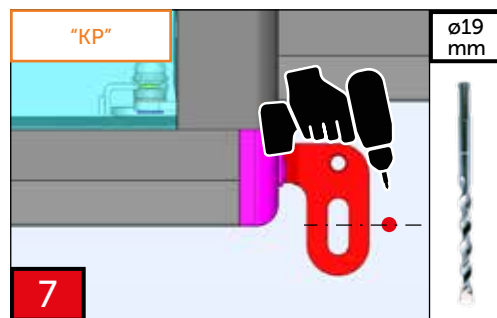
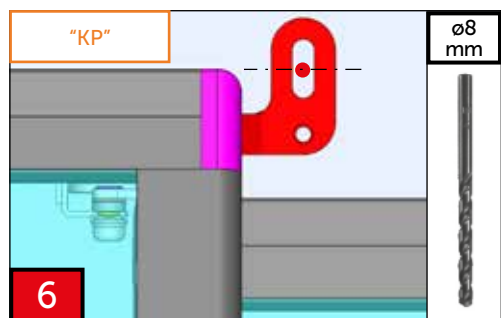
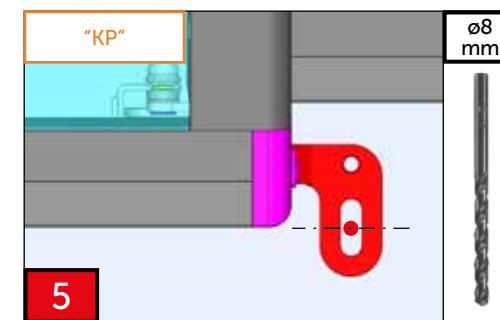
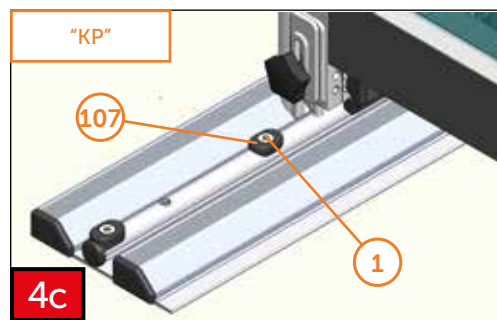
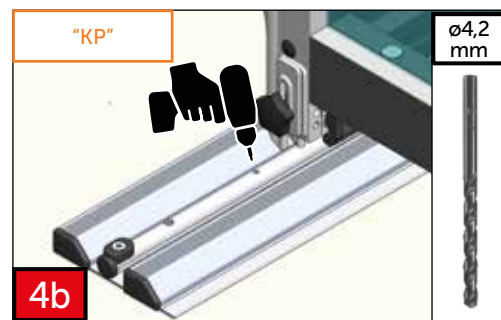
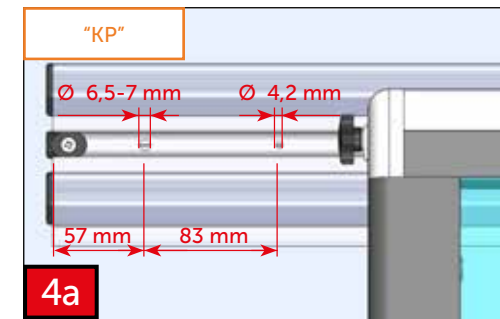
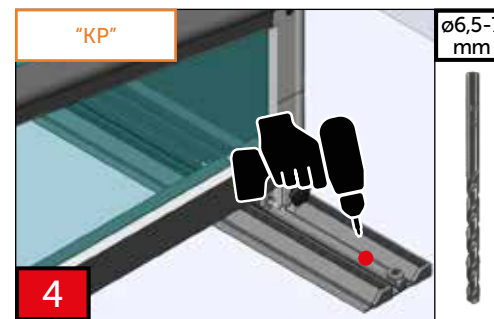
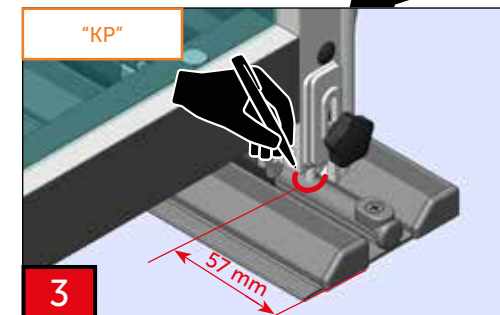
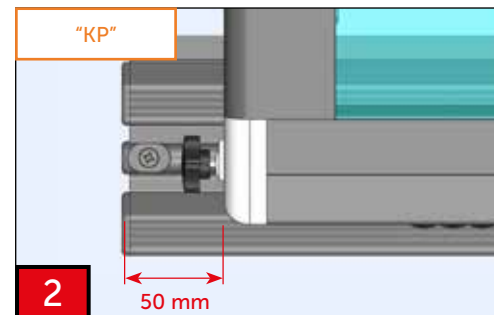
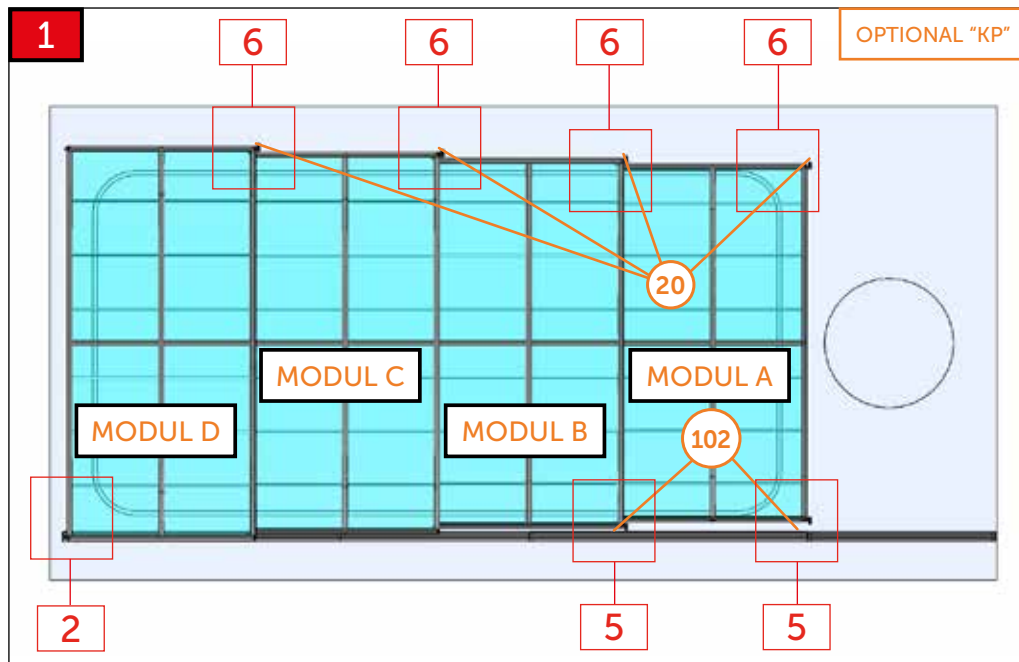


Pouze pro dřevěné a dřevoplastové podlahy
Only for wooden and wood-plastic floors
Nur für Holz- und Holz-Kunststoffböden
Uniquement pour les planchers en bois et en bois-plastique
Только для деревянных и древесно-пластиковых полов



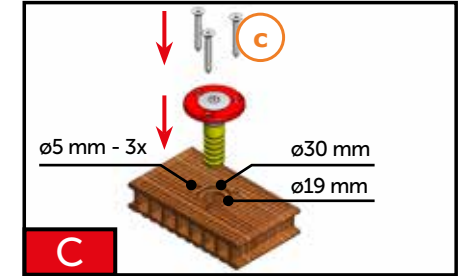
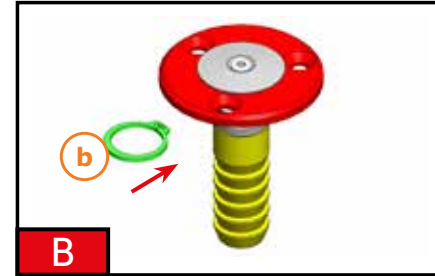
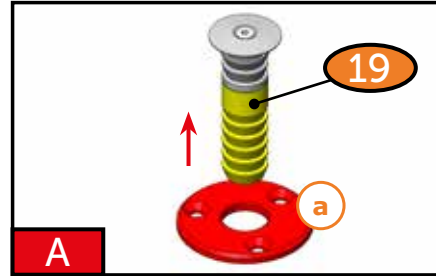


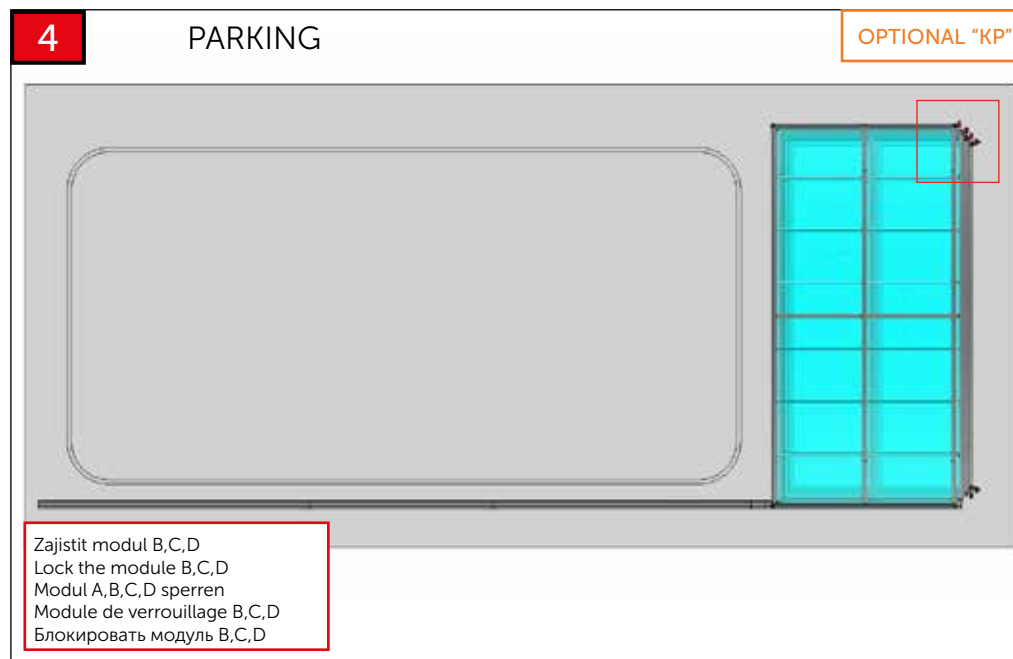
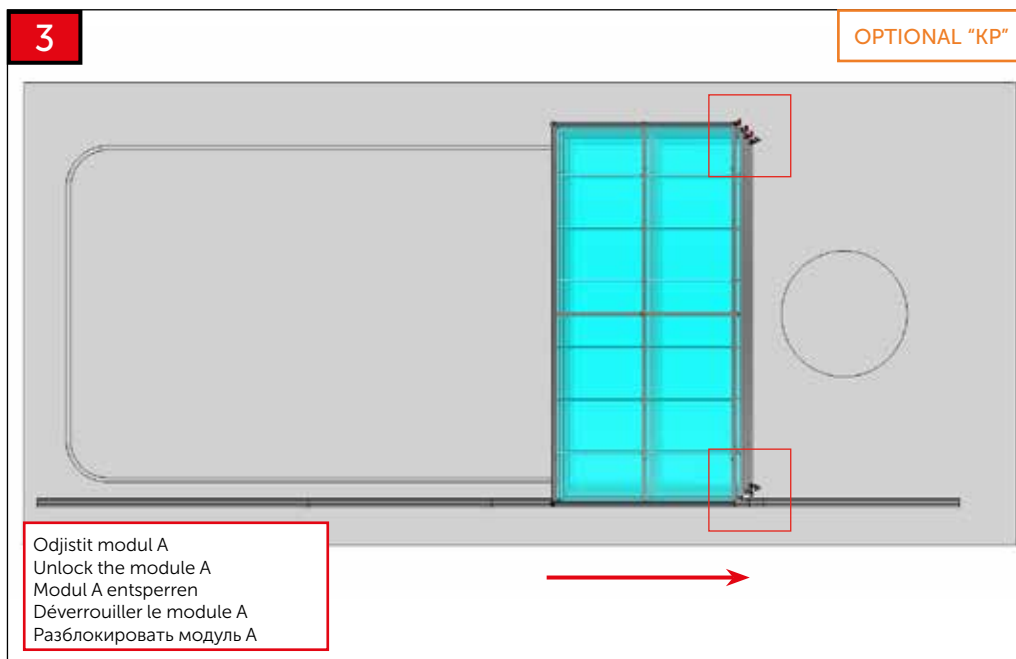
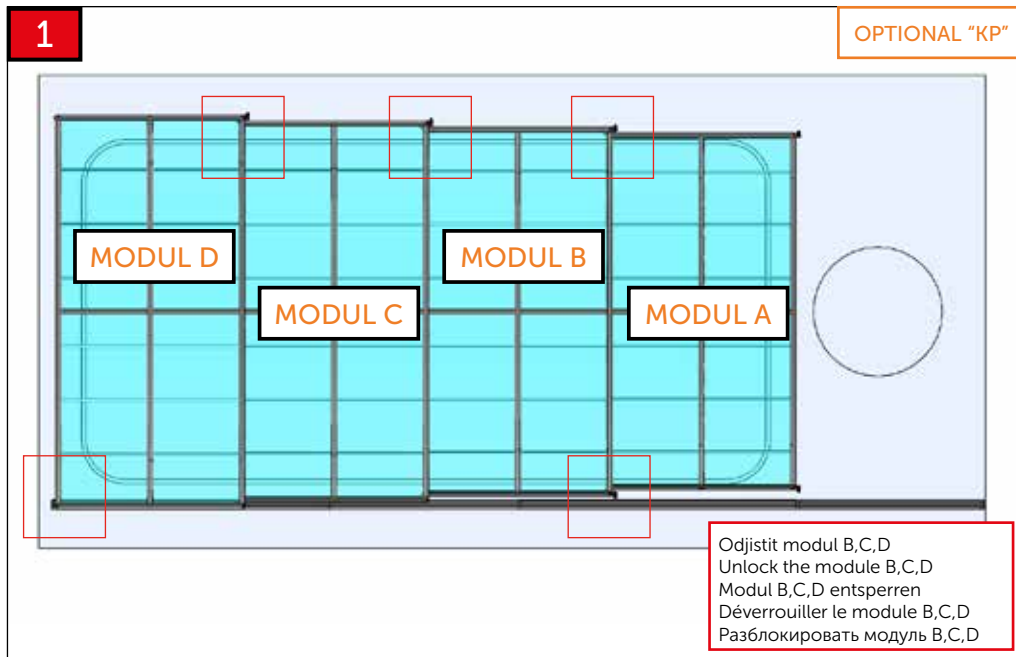


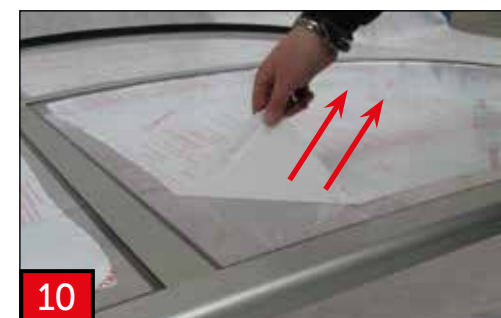
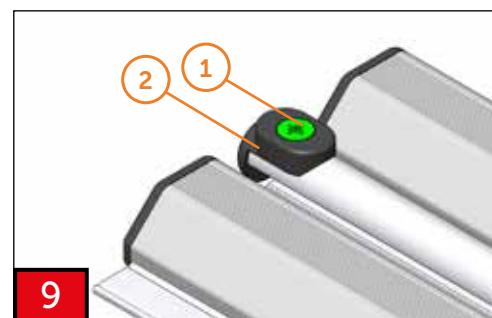
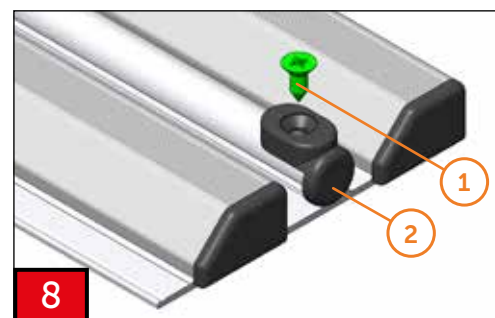
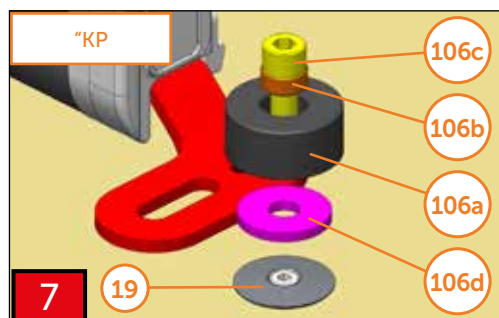
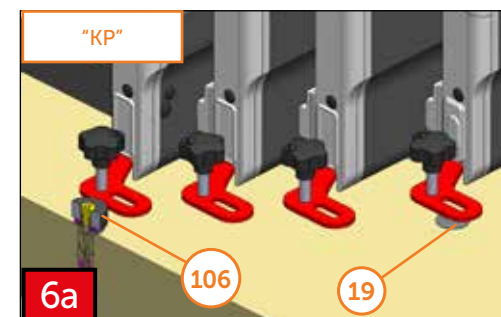
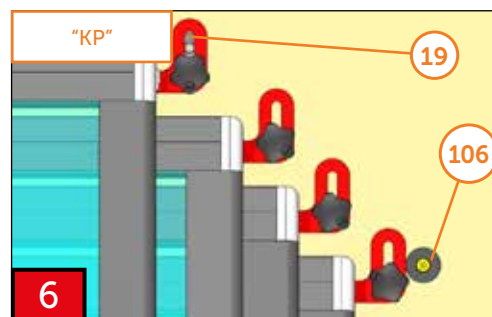
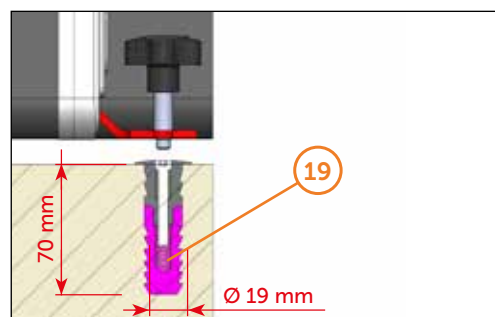
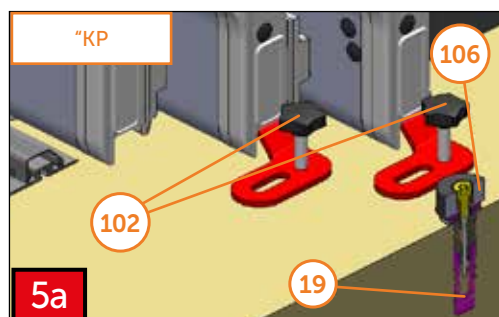
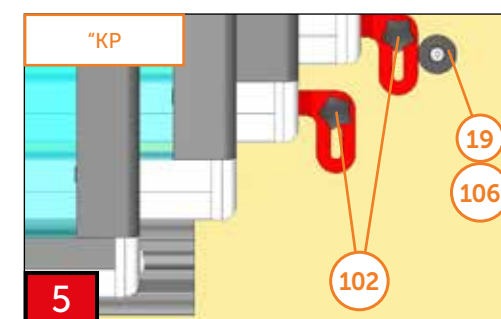
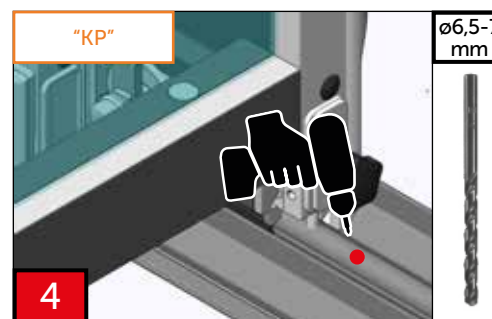
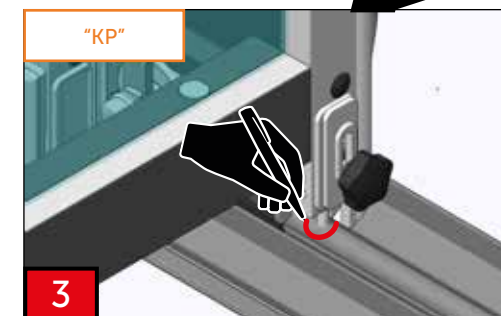
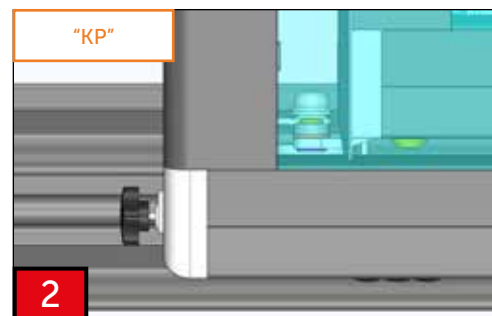
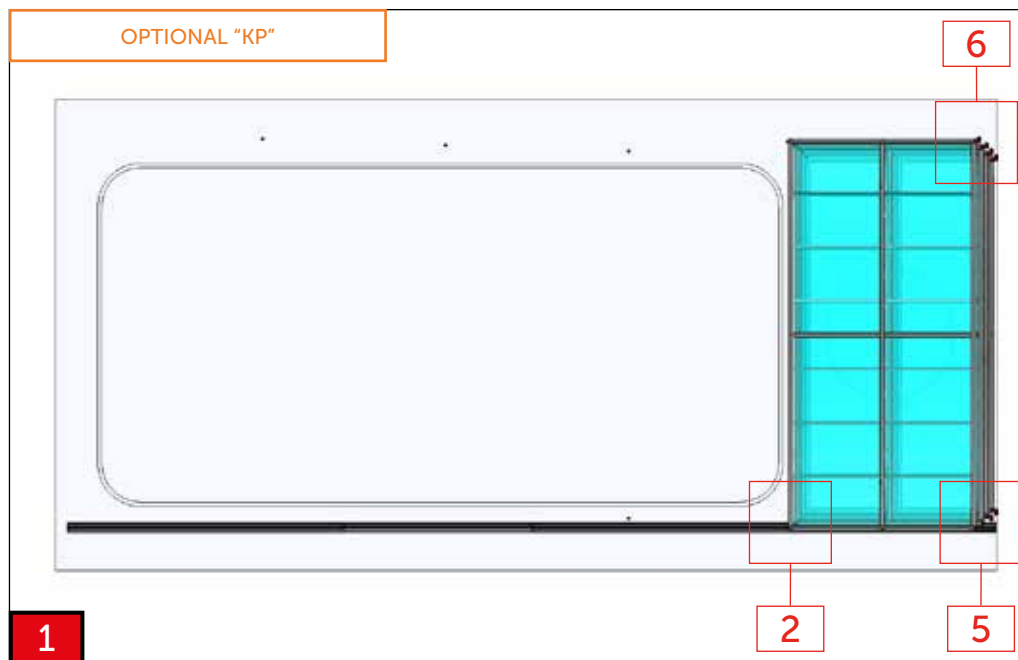




Pouze pro dřevěné a dřevoplastové podlahy
Only for wooden and wood-plastic floors
Nur für Holz- und Holz-Kunststoffböden
Uniquement pour les planchers en bois et en bois-plastique
Только для деревянных и древесно-пластиковых полов







CZ

Dodavatel si vyhrazuje právo na změny a úpravy technických parametrů uváděných v tomto katalogu s ohledem na technický vývoj a zdokonalení výrobků a balení.
Dodavatel si vyhrazuje právo na tiskové chyby a chyby v sazbě. Před montáží si pozorně přečtete návod. Návod si uchovejte pro pozdější použití.

DE

Der Lieferant behält sich das Recht auf Änderungen und Anpassungen der technischen Parameter, die in diesem Katalog aufgeführt sind, mit Rücksicht auf die technische Entwicklung und Verbesserung der Produkte und Verpackung vor. Der Lieferant behält sich das Recht auf Druckfehler und Fehler im Satz vor.
Vor der Montage lesen Sie bitte die Anleitung sorgfältig durch. Bewahren Sie die Anleitung für spätere Verwendung auf.

EN

The supplier reserves the right for modifications and adaptations of the technical parameters stated in this catalogue, considering the technical development and upgrade of the products and packaging.
The supplier reserves the right for print errors and typographical errors. Please read the manual carefully before you will start the installation. Keep the manual for later use.

ES

El proveedor se reserva el derecho de hacer cambios y modificaciones técnicas de los parámetros que figuran en este catálogo, con respecto al desarrollo técnico mejorando los productos y embalajes.
El proveedor se reserva también el derecho a errores de impresión y composición. Antes de empezar la instalación, lea atentamente las instrucciones. Guarde las instrucciones para su uso posterior.

FR

Le fabricant se réserve le droit de modifier les paramètres techniques cités dans ce manuel en considération du développement technique et de l'amélioration des produits et de leur emballage. Le fabricant se réserve le droit des fautes d'impression et de composition. À lire attentivement et à conserver pour une consultation ultérieure.

HU

Gyártó fenntartja jogát a katalógusban feltüntetett műszaki paraméterek változtatására a termékek és csomagolás technikai fejlesztése és tökéletesítése szerint.
Szállító: a szállító fenntartja jogát a nyomtatási és szerkesztési hibákra.

IT

Il fornitore si riserva il diritto di effettuare modifiche e correzioni ai parametri tecnici riportati nel presente catalogo per migliorare e perfezionare dal punto di vista tecnico i prodotti e gli imballaggi.
Il fornitore non esclude inoltre l'eventuale presenza di errori di stampa e di impaginazione. Prima dell'installazione, leggere attentamente le istruzioni. Tenere l'istruzione per un uso successivo.

PL

Dostawca zastrzega sobie prawo do zmian oraz dostosowania parametrów technicznych podanych w niniejszym katalogu z uwzględnieniem rozwoju technicznego i udoskonalania produktów oraz opakowań. Dostawca zastrzega sobie prawo do błędów druku oraz typograficznych.

PT

O provedor reserva-se o direito a efectuar alterações e adaptações de parâmetros técnicos mencionados neste catálogo, tendo em consideração o avanço técnico e melhorias de produtos e embalagens. O provedor reserva-se o direito a cometer erros de impressora e de edição.

RO

Furnizorul își rezervă dreptul de a modifica și schimba parametrii tehnici menționați în acest catalog cu privire la evoluția tehnică și perfecționarea produselor și a ambalării. Furnizorul își rezervă dreptul la greșelile de tipar și greșelile privind tarifele.

RU

Поставщик оставляет за собой право на изменение и исправление технических параметров продукции указанной в этом каталоге, с учетом технического развития, а усовершенствования изделий и его упаковки. Поставщик оставляет за собой право на опечатку в тексте и в ценах.
Перед установкой и эксплуатацией изделия внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством. Сохраните данное руководство для дальнейшего использования.

www.ALBIXON.com